ABBONAMENTO al Piccolo e al Piccolo della sera per Trieste franco domicilio due volte al giorno: un mese cor. 2.40, tre mesi cor. 7.20; Monarchia a.-u. tutti due i giornali con una spedizione al giorno un mese cor. 3, tre mesi cor. 9; con due spedizioni al giorno: un mese cor. 3.70, tre mesi cor. 11. Pagamenti anticipati. Paesi dell'Unione postale f.chi 12.50 oro; però è più conveniente prendere l'abbonamento all'Ufficio postale della propria città. Esemplari del giorno cent. 4, arretrati cent. 6.

IL PICCOLO

INSERZIONI alle condizioni generali fissate nel regolamento dell'Amministrazione che è a disposizione dei committenti e si spedisce a loro richiesta. Prezzo per ogni riga (larga 64 mm., alta 2⁶/₁₀ mm.): avvisi di commercio e industriali cent. 32; comunicati, avvisi teatrali, finanziari, mortuari, necrologie, ringraziamenti, ecc. cor. 1; nelle rubriche: Informazioni del pubblico e Asterischi di cronaca (riservata l'adesione redazionale), fino a 5 righe cor. 40, ogni riga in più cor. 4. Pagamenti anticipati.

Anno XXVI. Uffici: Direzione e Amministrazione: Piazza Carlo Goldoni N. 1. Redazione e Tipografia: via Silvio Pellico N. 4 (palazzina del «Piccolo»). Trieste, Giovedì 4 Aprile 1907 Telefoni: Amministrazione: N. 800, Redazione: N. 227. Interurbano N. 485, Salone d'informazioni: N. 801. N. 9211

LA LIMITAZIONE DEGLI ARMAMENTI

e l'atteggiamento della Germania

VIENNA 3 (N). Da parte autorevole il corrispondente berlinese della «N. Fr. Presse» ha le dichiarazioni che seguono circa l'atteggiamento della Germania nella questione del disarmo: La notizia dei giornali italiani che l'ambasciatore inglese a Pietroburgo abbia presentato la proposta di far discutere la questione del disarmo da una commissione speciale, è rimasta senza conferma. Al Governo tedesco almeno non fu comunicato finora una tale proposta. Qui si crede che si tratti semplicemente di una manovra per tastare il terreno. Qui non si annette alcuna importanza al fatto che la questione sia discussa nella conferenza plenaria dell'Aja oppure in una commissione speciale. Per ora null'altro si sa se non che il Governo inglese ha espresso il desiderio che alla conferenza dell'Aja sia discussa la questione del disarmo. A Berlino, chi ha le mani in pasta, ritiene che di fronte ai problemi che dovranno essere discussi alla conferenza dell'Aja, si attribuisca troppa importanza alla questione della limitazione degli armamenti. Il segretario di Stato agli affari esteri ha già dichiarato che la Germania manderà i suoi delegati alla conferenza, anche se si dovesse mettere in discussione quest'ultimo problema. La Germania, del resto, non dovrà fare un grande sforzo per difendere il suo punto di vista in proposito. Neppure sull'atteggiamento delle altre potenze si può dire per ora qualche cosa di positivo. In ogni caso è certo che qualora l'Inghilterra ci tenga assolutamente che la sua proposta sia messa in discussione, ci sarà ancora tempo sufficente per le altre potenze di esaminarla con cura.

L'Inghilterra in osservazione

ROMA 3 (N). Il corrispondente della «Tribuna» da Londra telegrafa che la stampa inglese continua a seguire con viva attenzione i commenti circa la supposizione che la conferenza di Bülow e Tittoni si riferisse particolarmente all'attitudine assunta dall'Inghilterra circa il disarmo e osserva che nei circoli competenti si afferma tale supposizione non essere infondata.

Un personaggio diplomatico col quale parlai stasera mi disse non dover destar meraviglia il fatto che Bülow avesse interesse a scambiare le sue vedute con Tittoni e dopo la questione d'Algesiras è naturale che la Germania volesse assaggiare l'attitudine dell'Italia verso le questioni che le stanno a cuore. Nei circoli politici si afferma che la conferenza dell'Aja si rimetterebbe all'anno venturo se non si troverà un punto d'accordo con la Germania rispetto al disarmo, però generalmente si ritiene che l'accordo si raggiungerà sembrando accertata la rinunzia da parte dell'Inghilterra a presentare antecipatamente la questione riservandosi di sollevarla nel corso della trattazione. Nè il decoro dell'Inghilterra sarebbe scosso in realtà se la questione del disarmo non venisse inclusa nel programma.

Una circolare russa

sulla conferenza dell'Aja

PIETROBURGO 3 (Ag. pietrob.). I rappresentanti diplomatici della Russia hanno avuto oggi l'incarico di trasmettere alle potenze una circolare sulla seconda conferenza per la pace. In essa si constata che il programma russo elaborato l'anno scorso pei lavori della conferenza fu approvato da tutte le potenze, e si accenna alle riserve fatte da alcune di esse circa il programma. Tre Governi, Stati Uniti, Spagna e Granbretagna, propongono di completare il programma russo colla questione della limitazione degli armamenti; il Governo americano vi aggiunge anche la questione del modo di coprire i debiti dello Stato. Alcuni si riservano il diritto di sottoporre alla conferenza proposte circa questioni che stanno bensì in relazione col programma russo, ma che non vi sono espressamente menzionate. I Governi inglese e giapponese si riservano il diritto di non partecipare alla discussione su questioni contenute nel programma russo, circa le quali, secondo la loro opinione, non si potrà addivenire a un risultato sodisfacente. La Germania e l'Austria-Ungheria fanno nella forma più generica la stessa riserva, esprimendo il desiderio d'astenersi da qualsiasi discussione che non potesse condurre a un risultato pratico. Il Governo russo, facendo a sua volta una riserva simile a quest'ultima, dichiara di mantenere il suo programma originario pei lavori della conferenza. La circolare infine annunzia che il rappresentante russo all'Aja fu incaricato di pregare il Governo olandese di convocare la conferenza per il 15 giugno venturo.

Le vacanze del cancelliere tedesco

BERLINO 3 (N). Il cancelliere dell'impero, principe Bülow, intende di rimanere ancora fino all'8 aprile a Rapallo. Poi verrà qui per il principio delle discussioni al «Reichstag» ed alla Camera prussiana dei deputati.

Prossimo incontro di Aehrenthal e Bülow a Berlino

Aehrenthal andrà anche a Roma

VIENNA 3 (N). La «Wiener Allgemeine Zeitung» ha da Berlino da fonte bene informata che il ministro a.-u. degli esteri bar. Aehrenthal si recherà a Berlino entro il mese di maggio per conferire col principe Bülow. In questa occasione si presenterà anche all'imperatore Guglielmo. Non si conferma la notizia che il bar. Aerenthal e Bülow abbiano da incontrarsi in occasione del ritorno di Bülow da Rapallo, perchè questi l'8 corr. si recherà direttamente da Rapallo a Berlino Il giornale aggiunge che non è ancora fissata l'epoca del viaggio di Aehrenthal a Roma, il quale però avverrà entro quest'anno.

Il viaggio di re Vittorio Emanuele in Grecia

ROMA 3 (N). La «Vita» informa che il re partirà domani sera per Taranto e sabato a mezzogiorno si imbarcherà sulla «Trinacria» per la Grecia. Il re sarà accompagnato ad Atene dai ministri Tittoni e Mirabello.

La «Tribuna» riceve da Corfù che la colonia italiana presenterà al re un elegantissimo album in marocchino, ricco di fregi d'argento, contenente quattordici fotografie dei monumenti della città e il piano di Corfù al tempo della signoria veneziana. Un'apposita delegazione partirà mercoledì prossimo per Atene, dove il suo presidente il giorno undici avrà l'udienza promessagli. La colonia italiana di Patrasso presenterà al sovrano una targa d'oro con finissimo disegno, incorniciata in una cornice preziosa proveniente dalle miniere di Missolungi. Il comm. Seprieri, noto banchiere d'Atene, proprietario delle miniere del Laurium e presidente di quella colonia italiana, porgerà al re in omaggio una grande pergamena artisticamente miniata e firmata dai notabili del paese.

Tittoni indisposto

ROMA 3 (N). Il ministro Tittoni la scorsa notte fu colto da febbre e dovette restare a letto. Il medico dichiarò che il ministro ha bisogno di alcuni giorni di riposo non essendo ancora rimesso dal recente leggero attacco d'influenza. Il riposo è tanto più necessario in quanto che Tittoni dovrà accompagnare il re in Grecia.

Si afferma che Giolitti antecipérà il suo ritorno a Roma.

Per le onoranze di Venezia a Giosuè Carducci

Burrascosa seduta al Consiglio comunale

VENEZIA 3 (N). Importantissima fu oggi la seduta del Consiglio comunale per la proposta della Giunta di onorare la memoria di Giosuè Carducci collocando un busto del poeta all'Ateneo veneto o nella Biblioteca Marciana. La proposta provocò viva opposizione da parte del gruppo socialista il quale proponeva invece che si imponesse il nome del poeta a una scuola cittadina, cosa inaccettabile dedicandosi sempre tale onoranza a personalità cittadine. Il consigliere Foscari propose un emendamento alla proposta della Giunta nel senso di collocare il busto nei giardini pubblici. Nella discussione per le insolenze e le aggressività dei socialisti, seguirono vivacissimi battibecchi ed offese. Si dovette sospendere la seduta.

La proposta Foscari fu approvata a grande maggioranza.

Lo scontro del 10 febbraio con i Bimal

Una lettera del tenente Pesenti

ROMA 3 (N). Il «Giornale d'Italia» ha da Genova che il tenente Pesenti, ferito nello scontro del 10 febbraio con i Bimal (Benadir) ha scritto alla famiglia assicurando che la ferita riportata è leggera. Il combattimento fu però accanito. 570 dei nostri lottarono contro 2500 Bimal che si precipitarono all'assalto nel fitto della notte. I Bimal ebbero 376 morti e 300 feriti; i nostri ascari si comportarono in modo meraviglioso. Anche da altra fonte risulta al giornale che il combattimento fu accanito. Dei nostri rimasero morti due ascari e 23 furono feriti.

Lo sciopero delle Terni

ROMA 3 (N). La «Tribuna» ha da Terni: E' giunto l'on. Bissolati il quale ha rivolto agli operai che gli hanno fatto una dimostrazione di simpatia parole d'incoraggiamento. Egli ha avuto un convegno col comitato cittadino, col prefetto e col sindaco per discutere intorno ai mezzi più adatti per la risoluzione dello sciopero. Fu stabilito d'iniziare delle pratiche con la direzione delle acciaierie perchè si venga a una discussione in contraddittorio con i rappresentanti degli operai per stabilire le modificazioni da apportarsi al regolamento e la revoca dei licenziamenti. Ove la direzione non accettasse si presenterebbe una proposta d'arbitrato. Bissolati tornerà a Roma ed avrà un colloquio col ministro Orlando.

Le origini della sommossa in Rumenia

secondo l'ex presidente Cantacuzene

170 milioni di danni

VIENNA 3 (N). La «Wiener Allg. Zeitung» ha da Bucarest una intervista con l'ex-presidente dei ministri Cantacuzene. Questi disse che l'insurrezione scoppiò improvvisa come un fulmine, e colse il Governo alla sprovvista, giacchè è falso quanto asserirono alcuni giornali, che cioè il Ministero fosse stato avvertito dai rapporti dei prefetti che si stavano preparando avvenimenti gravi. Cantacuzene disse che la rivoluzione fu preparata con grande abilità e con la massima segretezza e che si propagò con rapidità incredibile; soggiunge che i rivoltosi si abbandonarono ad atrocità che si sarebbero ritenute impossibili in un paese civile e che ogni buon patriota deve altamente deplorare, perchè danneggiano il prestigio della Rumenia. Speciale compassione merita il re, che, convalescente ancora di una grave malattia, subì una pericolosa scossa psichica. Infine il ministro disse che, in seguito agli arresti operati fra gli agitatori, si potè constatare che l'agitazione fu promossa da emissari stranieri, i quali, travestiti perfino da sacerdoti e da donne, giravano di villaggio in villaggio, distribuendo manifesti e opuscoli sovversivi.

Anche il «Deutsches Volksblatt» ha da Bucarest un'intervista coll'ex-presidente dei ministri Cantacuzene, il quale disse fra altro che la vera origine della rivolta è da cercarsi nell'agitazione anarchico-socialista degli antichi marinai della corazzata russa rivoluzionaria «Potemkin». Ora è da ritenersi assicurata la pacificazione, perchè 80.000 uomini di truppa attiva e circa altrettanti riservisti mobilizzati occupano tutti i territori minacciati dalla rivolta in tutto il paese. Circa la questione degli indennizzi il principe osservò che questo è un problema molto delicato e arduo a risolversi, anche in riguardo politico, perchè il nuovo Governo considera la rivolta come un caso di forza maggiore. Secondo un calcolo approssimativo la rivolta causò al paese un danno di circa 170 milioni di franchi.

La salute di re Carlo

VIENNA 3 (N). La «N. F. Presse» ha dal suo corrispondente da Bucarest: Secondo informazioni che ho avute dal ministro dell'interno Bratiano, le voci di un peggioramento nella salute del re sono prive di fondamento. Il re adempie i suoi doveri come in passato con la solita puntualità.

L'arresto degli ex marinai della «Potemkin»

CZERNOWITZ 3 (N). A Plainesci furono arrestati 43 ex-marinai della nave russa «Potemkin» ed altri 36 ne furono arrestati a Boschterani. Tutti furono scortati a Bucarest. L'arresto sarebbe avvenuto perchè essi fecero dinanzi ad ufficiali dichiarazioni dalle quali risulterebbe aver essi eccitato i contadini alla rivolta. Inoltre essi avrebbero dileggiato gli ufficiali e l'esercito rumeno.

La calma nel paese e nelle Borse

BUCAREST 3 (N). Questi circoli finanziari ritengono non sfavorevole la situazione. Il danno causato dai disordini è assai minore di quanto si temeva. Ufficialmente si stima a 40 milioni. I lavori agricoli sono quasi dappertutto già avanzati, e finora si prevede un buon raccolto. Alla Borsa ritorna la calma e i corsi di tutti i valori interni si sono rialzati notevolmente. In tutto il paese regna tranquillità.

La resistenza passiva

sulle linee ungheresi della Meridionale

BUDAPEST 3 (U. B.) Su tutte le linee ungheresi della Meridionale è incominciata stasera la resistenza passiva. La direzione aveva bensì sodisfatte lunedì le domande degli operai, ma siccome gli impiegati ed i subalterni non hanno finora ricevuto alcuna risposta alle loro domande così essi decisero di incominciare l'ostruzionismo e gli operai si dichiararono solidali con loro. In seguito alla resistenza passiva tutti i treni tanto passeggeri che di merci arrivano con ritardi di più ore.

Contro l'unione provinciale dei minatori ungheresi

BUDAPEST 3 (B). Il ministro degli interni si è rifiutato di approvare lo statuto dell'unione provinciale dei minatori, della quale è presidente il deputato Mezöffy. Il rifiuto è motivato con la constatazione che il numero degli inscritti nella società è così esiguo da non poter rappresentare il complesso dei minatori. La società ha inoltre manifestamente scopi estranei agli interessi degli operai.

Il progetto per il porto di Medolino

GRAZ 3 (N). La «Tagespost», a proposito del trasferimento del porto commerciale di Pola a Medolino, informa che tale progetto è elaborato fino nei più minuti particolari. Medolino dovrà essere particolarmente ponto di concorrenza a Fiume ed inoltre dovrà anche servire a sgravare il porto di Trieste. A capo del consorzio per il nuovo porto è il proprietario delle isole Brioni, sig. Kuppelwieser. A Medolino furono già acquistati dei terreni per il nuovo porto. Il porto di Pola sarà esclusivamente militare. Si rinforzeranno pure le fortificazioni sulla terra ferma.

Candidature liberali nel Trentino

TRENTO 3 (N). Il partito liberale-nazionale completò l'elenco de' suoi candidati per le elezioni politiche proponendo per la Valsugana il maestro Vanzetta insegnante a Trieste, e per Trento (distretto) il dott. Andrea Baroni.

Malumori elvetici contro l'Austria

per una caserma di confine

BERNA 3 (N). I giornali del canton Grigioni sono molto eccitati perchè il Governo austriaco fece costruire una caserma nella valle di Münster-Tanfers, in prossimità del confine, e credono che ciò manifesti l'intenzione di assicurarsi eventualmente in avvenire il possesso della galleria di Offenberg.

NEL MAROCCO

Continuano le provocazioni a Marrakesc

TANGERI 3 (Havas). L'ingegnere francese Gentil nel ritorno da Marrakesc a Masagan fu fermato dalla tribù dei Tukala, che pretesero da lui un prezzo di riscatto. Egli dovette pagare alcuni «duros» per poter continuare il viaggio. Gentil dice che la situazione a Marrakesc è molto seria, e che se non si prendono immediatamente misure energiche sono da temersi disordini.

Il Gentil giunto a Tangeri a bordo dell'incrociatore «Lalande» dichiarò a un giornalista che egli ritiene insufficente l'occupazione di Ugida per intimorire la popolazione di Marrakesc. Certamente entro breve tempo risulteranno necessarie altre misure energiche.

I funerali del dott. Mauchamp

TANGERI 3 (N). I funerali del dott. Mauchamp ebbero luogo con grande affluenza di popolo. El Torres vi assisteva ed anche il sultano era rappresentato. Regnault pronunziò un discorso nel quale salutò il Mauchamp a nome del Governo che reclamerà la punizione di tutti i delitti rimasti impuniti. I rappresentanti delle potenze presenteranno le loro condoglianze. La salma è stata imbarcata per Marsiglia.

LA NOTTE DELLE ELEZIONI AL „REICHSTAG"

Guglielmo II vuol tramandarla ai posteri con un quadro

BERLINO 3 (N). Il giornale settimanale «Roland von Berlin» reca che la memorabile notte che seguì alle elezioni per il «Reichstag» e la dimostrazione patriottica dinanzi al castello reale dovranno essere tramandate ai posteri con un quadro. Per eseguire il lavoro, che sarà poi riprodotto in un milione di esemplari e distribuito in tutta la Germania, fu scelto il prof. Francesco Karbina. Il giornale reca che il prof. Karbina ha mostrato recentemente all'imperatore Guglielmo uno schizzo del quadro e che l'imperatore ebbe qualche cosa ad osservare. Osservò, fra altro, all'artista troppo minuziosa cura nel far risaltare solo la figura dell'imperatore, mentre che, all'uopo, bastava solo una macchia grigia con sopra un elmo, giacchè sarebbe stato evidente che questa figura sul poggiuolo era l'imperatore. L'artista avrebbe dovuto invece mettere nel suo quadro molto, ma molto popolo di più. E l'imperatore continuò: «Dal poggiuolo dove stavo io non si vedeva che popolo e popolo fin dove arrivava lo sguardo, e tutta questa infinita massa di gente era animata dalla più intensa commozione. La vista era tanto imponente che non potei a meno di far scendere dal letto l'imperatrice, che accorse sul poggiuolo avvolta in una pelliccia per ammirare lo straordinario spettacolo. Persino i gruppi di cavalli sul portone del castello erano carichi di gente acclamante. Più popolo, molto più popolo», concluse l'imperatore.

Una crociera di Guglielmo II nel Mare del Nord

Incontro con la coppia reale inglese

BERLINO 3 (N). La «Post» reca che l'imperatore Guglielmo durante la seconda metà del giugno partirà da Kiel a bordo del suo yacht «Hohenzollern» per un viaggio nel Mare del Nord.

Egli si incontrerà pure con la coppia reale inglese. L'incontro avverrà a bordo del yacht reale inglese «Victoria and Albert».

Un'altra vittima della bomba di Pera

COSTANTINOPOLI 3 (N). Questi circoli turchi ritengono che il recente attentato di Pera sia un atto di vendetta del comitato armeno; ma molti indizi confermano invece la supposizione che si tratti d'una vendetta personale contro l'odiatissimo poliziotto Andon bey Kecioglu. Il negoziante greco Lambrimides, che era rimasto ferito dalla bomba, è morto.

I timori di sciopero generale in Francia

L'«incartade» d'un ufficiale superiore

PARIGI 3 (B) .La «Havas» reca: Nell'intento di adottare provvedimenti nel caso di un'agitazione seria, le autorità militari trasmisero ordini in busta suggellata circa l'invio di truppe a Parigi. Un alto ufficiale, che non aveva osservato come la sopracarta recasse le parole «Da aprirsi solo per ordine esplicito del ministro della guerra», mandò ad effetto il provvedimento. In seguito a questo fatto, ieri i posti di polizia presso i «mairies» erano occupati dalle truppe. L'ufficiale sarà probabilmente messo a riposo.

PARIGI 3 (N). Per stasera è indetta alla Borsa del lavoro, a quanto si apprende, un'adunanza dei diversi sindacati degli operai addetti alle industrie alimentari, per prendere eventualmente una deliberazione circa la questione pendente da alcune settimane dello sciopero generale.

L'ordine impartito alle guarnigioni di Parigi e dintorni di tenersi pronte pel caso di bisogno, e che fu causa d'erronei movimenti di truppe, sta in nesso colla minaccia di questo sciopero.

PARIGI 3 (N). A Lilla si sono messi in isciopero tutti gli operai scalpellini; a Caudry, dipartimento del Nord, tutti gli operai addetti alle fabbriche di birra.

Un' altra versione

PARIGI 3 (N). Iersera verso le 18 dei piccoli distaccamenti di truppa appartenenti alla guarnigione di Vincennes si presentarono ad un certo numero di mairies e di posti di polizia. Siccome questi distaccamenti non erano portatori di alcuna requisizione furono rinviati ai loro corpi. Si credette si trattasse di misure in vista dello sciopero dell'alimentazione; in fondo si trattava di semplici manovre.

Timori per l'esistenza della Duma

PIETROBURGO 3 (N). Il giornale «Riec» osserva che ritornano in circolazione le voci del prossimo scioglimento della Duma. Il ministero - nota il giornale - non minaccia più lo scioglimento, ma le minaccie partono da altri che si nascondono dietro il Governo. Sintomi inquietanti non mancano. Durnovo è andato a Czarskoie Selo; si parla di istruzioni segrete date alla truppa e, di tanto in tanto, si dichiara essere già fissato il giorno dello scioglimento della Duma.

I progetti della „Federazione del popolo russo"

BERLINO 3 (N). La «Russische Correspondenz» ha da Mosca: Il pope Gregorio Petroff comunica di possedere dei documenti secondo i quali i pellegrinaggi di fedeli russi a Gerusalemme dovranno servire alla federazione del popolo russo quale pretesto per proclamare una crociata generale contro gli ebrei e contro gli intellettuali dell'impero russo. Il principio dei massacri sarà segnalato alle singole organizzazioni della federazione con una croce stampata in mezzo all'organo della federazione «Ruskoje Snamia».

Il licenziamento del rettore del Politecnico di Pietroburgo - Sistemi polizieschi

BERLINO 3 (N). La «Russische Correspondenz» ha da Pietroburgo: Ultimamente si operava una perquisizione in questo Politecnico, quando, dal quarto piano, fu gettata una bomba addosso ai gendarmi e poliziotti che si trovavano nel cortile. La bomba era costruita tanto difettosamente che non potè esplodere. La polizia salì al quarto piano e in una stanza disabitata trovò uno sconosciuto, alcune armi e materie esplosive. Il Governo colse questa occasione, che sembra una commedia poliziesca, per licenziare il rettore Galgazin, che gode le simpatie generali. Fu quindi elevata accusa contro di lui e degli altri membri della presidenza.

In Finlandia si preparerebbe un'altra rivolta

PARIGI 3 (N). Il «Temps» ha da Pietroburgo: Pochi giorni fa, all'insaputa degli ufficiali, la truppa ed i sottufficiali della guardia a cavallo di Pietroburgo tennero un'adunanza segreta. E' un sintomo grave del fermento che si nota nell'esercito russo. Lo stesso giornale reca pure da Pietroburgo che nella Finlandia si sta preparando un'altra rivolta. Un corpo d'esercito sarebbe già stato mandato per la via di mare nel granducato. Sarà seguito da altri due corpi d'esercito per la via di terra appena sarà incominciata la bella stagione.

Grosso furto alla Banca dell'Impero a Pietroburgo

PIETROBURGO 3 (N). Dalla stamperia della Banca dell'impero fu rubato un forte importo in banconote da cento rubli non ancora firmate dal direttore della Banca; poi si falsificò questa firma e si distribuirono le banconote alle banche private.

UN PROBABILE FATTORE INDIRETTO DEI RIBASSI

alla Borsa di Nuova York

La controversia Roosevelt-Harriman

NUOVA YORK 3 (N). Tutti i giornali dedicano intere colonne alla controversia fra Roosevelt ed Harriman circa l'asserzione di quest'ultimo, averlo il presidente invitato a sottoscrivere dei fondi per la campagna repubblicana del 1904. Questo affare è l'argomento del giorno. La risposta di Roosevelt all'Harriman può non aver causato direttamente i ribassi di Borsa, ma essa ebbe certo una cattiva influenza sulla giornata in causa dei timori sorti che lo svolgimento di querela fra rappresentanti di compagnie ferroviarie potesse gettare il disordine sul mercato. La questione è stata precipitata dalla pubblicazione non autorizzata nei giornali di una lettera scritta dall'Harriman nel dicembre 1905 all'avv. Webster, nella quale si dice che il Roosevelt gli aveva chiesto di raccogliere 200.000 dollari per la causa repubblicana nella campagna del 1904 e che il presidente aveva promesso l'appoggio di Shaunchey Depew per far piacere ad Harriman. Harriman aggiunge nella sua lettera che ha raccolto i 200.000 dollari, versandone egli stesso 50.000, ma che Roosevelt non ha mantenuto la sua promessa relativamente a Shaunchey Depew. Roosevelt ha replicato citando due lettere scritte da lui nel 1906 a due membri del Congresso, nelle quali risponde alle asserzioni di Harriman, qualificandole per menzogne deliberatamente divulgate.

IL PROCESSO THAW

I dispareri sulle condizioni mentali dell'imputato

NUOVA YORK 3 (N). La commissione degli alienisti del processo Thaw ha interrogato il medico ordinario, i guardiani ed i cappellani della prigione in cui il Thaw si trova. Essi hanno dichiarato che Thaw è sano di mente. La commissione ha quindi interrogato Hamilton e altri medici specialisti i quali hanno dichiarato invece che il Thaw è affetto da paranoia e da illusionismo cronico.

Agitazioni operaie

Lo sciopero agrario al Sirmio - I sarti viennesi A Porto Said

ZAGABRIA 3 (U B). Si annuncia dal Sirmio che i negoziati fra i proprietari e i lavoratori dei campi non diedero alcun risultato. Tuttavia gli operai serbano ordine perfetto, sicchè fra breve è atteso il ritorno di condizioni normali. Fuor di conflitti di nessuna importanza nei poderi del principe Odescalchi, non avvenne fatto che costringesse la gendarmeria ad intervenire.

VIENNA 3 (B). Circa 700 sarti da uomo si recarono oggi dinanzi al consorzio nella «Judenplatz» e inviarono una deputazione al capo del consorzio, il quale promise di far tutto il possibile per comporre lo sciopero. Si crede che le trattative avranno risultato favorevole.

PORTO SAID 3 (B). Gli operai indigeni addetti alle officine della Società dello stretto si sono uniti allo sciopero dei portatori di carbone, e chiedono anch'essi un aumento di paga. Gli scioperanti si mantengono calmi.

La principessa Milena, guarita, in viaggio pel Montenegro. ROMA 3 (N). Stamane la principessa Milena è partita per Bari ed Antivari insieme ai principi Danilo, Militza e Vera del Montenegro e Elena di Serbia.

Il principe di Monaco a Berlino. BERLINO 3 (B). Oggi è giunto qui il principe di Monaco, il quale prese dimora nel castello reale.

Il sultano sarebbe di nuovo gravemente ammalato. COSTANTINOPOLI 3 (N). Secondo notizie che si assicurano attendibili il sultano da alcuni giorni sarebbe ammalato gravemente, e domani perciò non interverrebbe al «selamlik». Già venerdì scorso voleva astenersi dalla cerimonia, ma poi v'intervenne. Naturalmente i circoli ufficiali smentiranno queste informazioni.

Il congresso d'agricoltura a Roma. ROMA 3 (N). Oggi si è inaugurato il convegno dei professori delle scuole d'agricoltura, presenti oltre duecento professori. A presidente del congresso fu acclamato il prof. Bartolomeo Tommasi, della scuola di Cosenza. Il congresso espresse un caldo plauso per le sue promesse al ministro Cocco-Ortu e per l'operato del comitato.

Morte d'un giornalista. BUDAPEST 3 (U. B.) E' morto il pubblicista e redattore del «Pesti Hirlap», Bela Toth.

Dividendi

VIENNA 3 (B). Nell'odierna radunanza generale della società per azioni «Dynamit Nobel» fu deciso di ripartire dal guadagno netto di cor. 2219188 un dividendo del 5% e un sopradividendo del 20%, pari a 100 corone per azione.

VIENNA 3 (B). Nell'odierno congresso generale delle officine Skoda a Pilsen fu deciso di ripartire dall'utile netto di cor. 1.862.718 il dividendo del 6 per cento.

La conversione dei buoni del Tesoro negli Stati Uniti

WASHINGTON 3 (B). Il segretario del tesoro annuncia che il 7 luglio ritirerà i buoni al 4 p. c., degli Stati Uniti, e si dichiara pronto, per il 4 aprile, a cambiarli, fino all'importo di 50 milioni di dollari, con buoni al 2 p. c. del 1930, pagando inoltre un premio del 3 p. c.

Disastroso scontro ferroviario.

RUTTKA 3 (U. B.) Un treno diretto della ferrovia d'Oderberg, contenente molti emigranti americani, si scontrò, nella stazione di Varno, in seguito a uno scambio sbagliato, con un treno merci fermo in stazione. Tutte le vetture del treno passeggeri rimasero fracassate. Tre passeggeri perirono nello scontro e altri 23 rimasero feriti. Fu avviata un'inchiesta.

BUDAPEST 3 (B). La direzione della ferrovia di Kaschan-Oderberg annuncia che nello scontro del treno, pieno di agricoltori, rimasero mortalmente feriti un contadino e una contadina. Due altri passeggeri riportarono ferite gravi. Quattordici passeggeri e due conduttori rimasero feriti leggermente.

Le vittime delle miniere.

ESSEN 3 (B). Nel pozzo «Prussia», appartenente a Harpen, sette minatori, contrariamente alle prescrizioni, scesero nel pozzo dei freni. La fune dell'ascensore si ruppe e i minatori precipitarono al fondo. 4 morirono sul colpo, e gli altri soggiacquero pure, dopo breve tempo, alle mortali ferite riportate.

Crollo nei giardini vaticani.

ROMA 3 (N). Nei giardini vaticani è crollato un muro lungo circa quaranta metri ed alto sei, fiancheggiante il Viale della Giostra. Essendo avvenuto il crollo di mattina per tempo, non si è avuto a deplorare nessuna disgrazia. Il muro si ricostruirà.

Il suicidio di una settantanovenne.

ROMA 3 (N). Stamane si suicidò la signora Albina Fesler Beloch, madre del prof. Giulio Beloch professore di letteratura greca all'Università di Roma. Aveva 79 anni. Da qualche tempo era sofferente di arterio-sclerosi e di catarro bronchiale. Nelle prime ore di stamane l'inferma fece uscire dalla stanza la cameriera che la assisteva dicendo che voleva riposare. Quando la cameriera tornò la trovò morta. Il medico constatò che la morte era avvenuta per inalazioni di cloroformio. La signora lasciò una lettera al figlio nella quale dichiara di suicidarsi perchè stanca di vivere.

Incendio alla centrale elettrica di Berlino.

BERLINO 3 (N). Nella centrale di queste grandi officine elettriche è scoppiato nel pomeriggio un grande incendio che stasera a tarda ora durava ancora.

Incendio di foraggi erariali a Praga.

PRAGA 3 (B). Oggi alle 3¾ pom., per causa ancora ignota, si appiccò il fuoco alla tettoia della Piazza degli invalidi, contenente paglia, fieno e avena erariali. Tanto la tettoia come i foraggi rimasero preda delle fiamme. Due compagnie di pionieri aiutarono i pompieri nell'opera di estinzione. Alle 6¾ l'incendio era spento.

Il crollo di Lueg.

SALISBURGO 3 (B). La direzione della ferrovia del Salzkammergut annuncia: Lo sprofondamento dello stradone erariale e dell'argine ferroviario (V. «Piccolo della Sera» di ieri) avvenne in seguito a un franamento del monte. La frana sollevò onde così alte che le cabine da bagno situate a un chilometro di distanza, furono travolte e sommerse nel lago. Il movimento sulla linea e sullo stradone resterà sospeso per due mesi.

Una commedia caduta.

MILANO 3 (N). Stasera al teatro Manzoni fu rappresentata una nuova commedia in quattro atti del napoletano Washington Borg «Passato che ritorna». Il pubblico scarso mostrò di annoiarsi, cosicchè la commedia, nonostante la buona esecuzione, è caduta.

ASTERISCHI

Sabatino Lopez, che fu tra noi fino a ieri nel pomeriggio e ripartì per la sua Genova col treno delle 5.30, venne festeggiato l'altra sera, dopo il successo della sua bella commedia, con una cena famigliare nella trattoria Bonavia. Vi intervennero parecchi colleghi della stampa, il sig. Ulmann, direttore del Filodrammatico, e il cav. Vittorio Zampieri per la compagnia di Teresa Mariani: e al brindisi che gli fu portato a nome della stampa triestina, il Lopez, che è il valoroso critico drammatico del «Secolo XIX» di Genova, rispose con calde parole d'amore alla città di San Giusto. Nel conversare, venne quindi a dire lo spunto della sua nuova commedia che si intitolerà «I delusi» e ritrarrà gli aspetti dei disinganni della vita sopra vari temperamenti umani: commedia che auguriamo procuri alla città nostra il piacere di risalutare ben presto la simpatica figura di Sabatino Lopez.

★

Quarant'anni di servizio; di questi trentasei nello stesso ufficio di capo contabile: ecco la lunga e diritta carriera del signor Ferdinando Gherzabeck senior, impiegato presso l'Officina del Gas, del quale la Direzione e i colleghi vollero festeggiare il giubileo. Al probo lavoratore, che ha ormai 67 anni e li porta con disinvoltura, vennero presentati, con gli auguri di tutti, un cronometro d'oro con catena, un servizio da fumo in argento, una artistica targa d'argento con dedica ed una pergamena con altra dedica, a nome dei più giovani compagni.

★

La gentile signorina Elsa Umek si unì in matrimonio col sig. Augusto Zebochin; la gentile signorina Jolanda Mengotti col sig. Luigi Casorati di Roma.

CRONACA LOCALE

DIETA PROVINCIALE

Ecco l'ordine del giorno, distribuito ieri, della XI seduta della Dieta provinciale, che si terrà giovedì 4 aprile ad ore 6 pom. precise:

1. Lettura del P. V. della X seduta; 2. Presentazione di un progetto di legge concernente l'introduzione di un Regolamento per le persone di servizio; 3. Presentazione di un progetto di legge concernente l'Istituto comunale per abitazioni minime; 4. Risoluzione perchè sia emanata una legge sull'assicurazione operaia nel caso di invalidità e di vecchiaia; 5. Risoluzione perchè l'Istituto magistrale di Capodistria sia destinato esclusivamente all'abilitazione di maestri italiani; 6. Risoluzione in merito alla istituzione di una Università italiana a Trieste.

Se l'ordine del giorno non si potesse esaurire, la seduta sarà continuata domani venerdì ad ore 6 pom., senza invio di ulteriore invito.

PER LE ELEZIONI POLITICHE

A quanto annunzia il giornale ufficioso tedesco, questa volta il recapito delle carte di legittimazione elettorale seguirà da parte della Luogotenenza a mezzo della posta, mentre nelle due elezioni precedenti della quinta curia era seguito da parte del Magistrato civico.

Secondo il par. 14 del nuovo Regolamento elettorale per il Consiglio dell'Impero, esaurito il procedimento dei reclami che a Trieste s'inizia domani, l'Autorità politica competente, nel caso nostro la Luogotenenza, deve emettere agli elettori carte di legittimazione. Le carte di legittimazione devono contenere il numero progressivo della rispettiva lista elettorale, il luogo, il giorno e l'ora in cui principia l'atto elettorale, l'ora di chiusura della deposizione delle schede ed infine il nome e il domicilio dell'elettore. Le carte di legittimazione devono esser recapitate agli elettori all'abitazione.

La legge ammette come eccezione alla regola che nelle città con proprio statuto il Capocomune possa essere incaricato dell'emissione e della consegna delle carte di legittimazione. Il cambiamento di sistema sta in nesso col toglimento delle attribuzioni delegate al Magistrato civico, sebbene altrove, p. e. a Vienna, dove le attribuzioni delegate di Autorità politica di prima istanza sono tuttora affidate al Magistrato, la consegna delle carte di legittimazione sia stata fatta anche nelle elezioni del 1901 a mezzo della posta, suscitando però vivi reclami sui ritardi e le inesattezze del recapito. Anche nel corso della discussione parlamentare della nuova legge elettorale furono espressi, persino dallo stesso ministro degli interni, dei dubbi sulla opportunità del recapito a mezzo postale.

Chi deve essere lieto della disposizione luogotenenziale, è il Magistrato civico a cui viene risparmiato così un complesso di lavoro e di spesa molto grave.

*

Come a suo tempo abbiamo annunziato, ai reclami per la mancata inscrizione di un avente diritto di voto nella lista elettorale deve essere allegata, fra altro, anche un'attestazione sul domicilio dell'elettore reclamato da almeno un atto nel Comune di Trieste. Quale Autorità competente a tenere l'evidenza della popolazione la Direzione di polizia fu incaricata di emettere simili attestazioni. Ora la Direzione di polizia ha preparato e pubblicato un formulare della domanda per tali attestazioni. Il petente non ha che riempire il formulare col suo nome e cognome, col nome del padre eventualmente della madre, con l'anno, il mese, il giorno di nascita, col luogo di nascita, con l'occupazione, con l'abitazione presente ed eventualmente tutte le precedenti abitazioni durante l'ultimo anno. Qualora il petente si trovasse in possesso di documenti (libri di lavoro, di servizio, attestati, libretti o quietanze d'affitto, dichiarazioni dell'amministratore o proprietario della casa, della Cassa distrettuale o di altre Casse per ammalati ecc.) dai quali emergesse che entro l'anno od una parte di esso, ebbe domicilio a Trieste, è raccomandabile di allegarli a questa domanda e saranno restituiti assieme con l'attestazione. Persone che alloggiano da oltre un anno presso lo stesso affittaletti, possono allegare il duplicato del viglietto di notifica che a suo tempo fu restituito all'affittaletti.

I formulari si possono avere presso la Direzione di polizia.

Elargizioni alla «Lega Nazionale». Ci pervennero pro gruppo locale:

Per onorare la memoria del comm. Carlo Marziale Stalitz-Valrisano, dal sig. Vitt. Bartoli, nipote dell'estinto, cor. 20.

Per onorare la memoria del sig. Antonio Cella, dai signori Giovanni Mayer e consorte cor. 10.

Per onorare la memoria del sig. Giuseppe Colussi, dalle signore Luigia ved. Longhi cor. 10.

Università del popolo. Oggi, alle 8.15 pom., nella Scuola di via Giotto, l'egregio ing. G. Palese terrà una lezione «Sulle eruzioni del Vesuvio», illustrata da proiezioni luminose, attenendosi alla seguente traccia: Forze esogene ed endogene - Idrologia sotterranea - Vulcanismo: cause ed effetti - Il Vesuvio - Particolari ed episodi dell'eruzione ultima (aprile 1906).

* Domani, venerdì, nella Scuola di via G. Parini, il dott. Enrico Brol inizierà il suo corso «Attraverso il 500 con la scorta del Bandello».

* Domenica, alla Ginnastica, terrà una conferenza, «La musica in Dante», il chiaro prof. Arnaldo Bonaventura.

Una conferenza sul Vesuvio. L'ing. Giuseppe Palese tenne iersera, alla Società Adriatica di scienze naturali, dinanzi a numeroso e distinto uditorio, una conferenza sulle eruzioni vesuviane. Fece la storia del Vesuvio, enumerando le singole eruzioni che devastarono il Napoletano; descrisse più minuziosamente l'ultima eruzione del 1906 e presentò infine una ricca ed interessante collezione di fotografie, prese in gran parte durante quest'ultima eruzione e che dimostrano le singole fasi del fenomeno e le stragi da esso prodotte nella regione vesuviana.

Gli artisti triestini all'esposizione di Venezia. Ci telegrafa il nostro corrispondente veneziano in data di ieri:

La giuria dell'Esposizione pubblicò oggi l'elenco degli artisti ammessi. Si presentarono 595 artisti con 860 opere, delle quali 645 pitture, 109 sculture, 106 fra incisioni e disegni. Furono ammessi 148 artisti con 212 opere, e precisamente 118 pitture, 52 sculture e 42 fra disegni, cornici ed acqueforti. Il numero degli artisti ammessi è poco più del 24 per cento. I triestini ammessi sono i pittori Cambon, Fittke, Grimani, Lucano, Marussig, Zangrando e Wostry.

Fra gli accettati di quest'anno espongono per la prima volta a Venezia Arturo Fittke, Giovanni Zangrando e, se non erriamo, anche Carlo Wostry, il quale si trovava a Parigi nel periodo delle precedenti esposizioni. Glauco Cambon espose anni addietro; il Grimani e il Lucano più volte; il Marussig, che è giovanissimo, soltanto nell'ultima mostra. Data la grande severità della giuria, che respinse quasi l'ottanta per cento delle opere presentate, possiamo essere lieti della bella schiera di triestini ammessa all'onore di partecipare alla settima Internazionale.

Congressi sociali La Società di soccorso «Albertinum» terrà mercoledì 10 corr., alle 11 ant., nella sede dell'Istituto sociale (via Petronio 22) il congresso generale ordinario.

Biblioteca tecnica dell'Istituto per le piccole industrie. Nello scorso mese di marzo questa biblioteca fu frequentata da 214 persone, con una media di 7 persone al giorno, che consultarono 220 opere in 372 volumi e 99 periodici. I giornali di mode furono consultati da 26 persone, e 29 approfittarono del materiale posto a loro disposizione per eseguire dei disegni nelle sale della biblioteca.

Nuovo medico. Il «Consiglierato di Luogotenenza» ha riconosciuto al dott. Antonio Ruzzier il diritto di libero esercizio dell'arte medica nel Comune di Trieste.

Nuove pubblicazioni. - Il Re Lear, tradotto e annotato da Antonio Cippico e pubblicato da poche settimane coi tipi del Bocca di Torino, evoca una delle più interessanti serate che furono quest'anno alla nostra Università del popolo: la serata in cui il giovane poeta dalmata diede lettura delle scene più vigorose di questa sua traduzione da Shakespeare. Grandi lodi ne vennero fatte allora, e non qui soltanto, ma in tutte le città italiane dove la lettura fu ripetuta: e già per la viva voce del dicitore balzava nitidamente la massima virtù di questa traduzione shakespeariana: la sua recitabilità, la sua plasticità teatrale. Chi legge Shakespeare nel testo originale, e poi lo raffronta con le versioni che ne furono fatte ad uso degli stranieri, tranne forse la più mirabile versione tedesca, si meraviglia di trovare una quasi inconscia sostituzione di sostenutezza classica, rigida e inceppante la dizione, all'eloquio così naturale, così impetuoso, così caldo di sangue, che scatta dalla bocca vermiglia dei personaggi di Shakespeare. Questi è veramente un drammaturgo; ha veramente il dono della parola che sboccia dall'anima; i suoi traduttori ne fanno invece uno statuario, che sentenzia classicamente per le labbra delle sue statue; ovvero si permettono di correggerlo, ammorbidendolo, rendendolo fluido e canoro, togliendogli il ruvido che è il figlio del suo genio. Insomma si è fatto finora di Shakespeare ciò che gli stranieri fanno nelle loro traduzioni di Dante nostro. Il Cippico non cade in questi difetti: anzi fa la sua traduzione del «Re Lear» con animo deliberato di evitarli: e osservando la scrupolosa fedeltà al testo, nella lettera e nello spirito, e non solo nel rendere in versi quanto è detto in versi e in prosa quanto è detto in prosa, ma serbando al verso la sua misura di contenuto e alla parola il suo nativo e disadorno vigore, ottiene quello che per i precedenti tentativi andava perduto: la perfetta recitabilità. Uno Shakespeare come questo sembrerà al nostro occhio di latini meno plastico, meno rotondo, meno armonioso: ma è lui; e alla prova del teatro ne giudicherà l'orecchio, sentendo le varie voci dei personaggi scambiarsi parole varie e sferzate dall'impulso della vita; non cadenzare un compassato e levigato linguaggio scolastico. L'opera di fedeltà intrapresa dal Cippico è tanto più notevole in quanto il poeta dalmata è per sua natura un artista temprato alle forme più musicali e più piene della prosodia nostra: ed egli questa sua natura vinse, con un grande sacrificio d'amore, per divincolare, per snodare, per flettere l'endecasillabo con l'aspra nervosità della concitazione shakespeariana; per scegliere, anzichè la voce più culta e più peregrina, la più espressiva, la più pittorica, talvolta la più popolaresca, che convenisse all'inimitabile stile di realtà usato dal grande poeta. Così la gigantesca tragedia di «Re Lear» è fatta italiana senza mutar sua sostanza e senza imporle di sacrificare a musicalità altrui la sua propria musica molteplice e selvaggia, che è quella degli uomini e degli elementi.

Per i superstiti delle vittime dell'«Imperatrix» pervennero alla Direzione del Lloyd: dal sig. Orosdi A. M., Back e C.o, corone 30, dalla sottoscrizione iniziata dall'agente gen. di Alessandria, sig. E. de Pitner, franchi 50.54, dalla sottoscrizione iniziata dall'agente di Mersina, sig. E. Lombardo, franchi 853.90, dalla sottoscrizione iniziata dall'agente di Alessandretta, franchi 188.40.

Elargizioni varie. Ci pervennero:

Per onorare la memoria del comm. Carlo de Stalitz-Valrisano, dal conte E. Alberti cor. 30, a favore dell'Istituto Elisabettino.

Per onorare la memoria della sig.a Caterina ved. Tamaro-Viezzoli, decessa a Pirano, dalla sig.a Caterina ved. Viezzoli, cognata dell'estinta, cor. 5, a favore dell'Orfanotrofio S. Giuseppe.

Dalla sig.a Augusta ved. Negri, nel terzo anniversario della morte del suo indimenticabile figlio, Valfredo, per onorarne la memoria, cor. 10, a favore della Croce rossa.

Ricavo d'un uovo miracoloso cor. 3, a favore della Società fondo prev. «Cellina».

Per onorare la memoria della signora Antonietta Friedländer, dai nipoti Emilio ed Elisa Gentilli cor. 50, a favore della Guardia medica.

Per onorare la memoria del sig. Giuseppe Colussi, dalla famiglia Florio cor. 10, a favore dell'Orfanotrofio S. Giuseppe.

— La Filiale della Banca Union elargì cor. 20 all'Infermeria Treves, pro 1907.

Il cuore dei lettori. A favore della famiglia del fuochista Simeone Ruda ci pervennero: da parte dei dissidenti S. H. T. V. Z. C., cor. 11.20.

Gli impiegati dell'Officina del gas. La direzione della Società di protezione fra impiegati civili ci comunica il seguente ordine del giorno:

«Gli impiegati dell'Officina Comunale del Gas, radunati la sera del 30 marzo a. c. nella sede della Società di protezione fra impiegati civili; deplorano che il Consiglio d'amministrazione dell'Officina Comunale del Gas, malgrado avesse già da tempo riconosciuta la necessità di migliorare le condizioni degli impiegati, e avesse ripetute volte promesso di voler prendere solleciti deliberati in proposito, differisca indefinitamente la soluzione della questione; - pregano che entro la prossima settimana sieno regolati gli stipendi ed il sussidio d'alloggio e precisamente in quell'ampiezza che possa soddisfare le loro giuste aspettative; - ed incaricano la Direzione della Società di protezione di presentare quest'ordine del giorno sollecitamente allo spett. Consiglio d'amministrazione, raccomandandolo all'onorevole suo presidente».

Allevamento equino regionale. Nella seduta tenutasi alla Luogotenenza dal comitato per l'allevamento equino nella Venezia Giulia, il relatore cons. Pipitz comunicò che il governo acquisiva a se tutte le aziende per l'allevamento mulattiero, come pure il controllo su questo e sull'allevamento asinino le cui aziende sono demandate ai consorzi agrari.

Vennero poi destinate le stazioni di monta nelle seguenti località: Pinguente, Veglia, Cesiano e Scodovacca; è però probabile che la stazione di Cesiano venga trasferita a Felicia (Cepich) od a Chersano. Nel prossimo mese si terrà una esposizione asinina a Buie ed a Montona. A membri della commissione per la premiazione dei cavalli vennero nominati i signori: cav. Tosi e C. Baxa per il Friuli Orientale e conte Panigai e assessore Gregorutti per l'Istria. Nella nostra provincia la premiazione seguirà il 12 settembre a Pisino ed il 16 settembre a Veglia. Per Veglia sono stabilite per premi cor. 258, per Pisino cor. 950.

La beneficenza pubblica nel marzo. Durante il mese di marzo u. s. sono stati erogati a mezzo dell'Ispettorato della Pia Casa dei poveri i seguenti sussidi ai poveri esterni: mensili fissi a vedove con bambini e a singoli individui inabili al lavoro cor. 4660; sussidi straordinari cor. 4866; razioni di minestra 20.175; razioni di pane 29.392; vestiti nuovi completi 18; stivali paia 114; altri indumenti 18. Nella Pia Casa vennero accolte 12 persone.

Per la coscrizione dei cani. Il Magistrato civico fissò al 25 corr. il termine ultimo per la presentazione dei fogli di coscrizione dei cani. Chi non li avesse ricevuti può ritirarli alla sez. III del Magistrato civico (I p. scala postica).

Convegni sociali. Sabato prossimo, 6 corr., nella sala Tersicore si terrà un festino di danza dei bambini della Scuola Modugno, cui seguiranno danze per gli adulti. I bambini danzeranno balli figurati, «dancing», «bohemienne», un «bolero», «boston», ecc. Il festino comincerà alle 6 pom.

Oggetti rinvenuti. Furono rinvenuti e depositati al nostro Ufficio d'amministrazione i seguenti oggetti:

Un collare da bambino, rinvenuto al Boschetto. - Un libretto di preghiere, rinvenuto in via delle Sette fontane dal sig. Rodolfo Granitz. - Un biglietto-scontrino del civico Monte di pietà rinvenuto in Corso.

I funerali dell'ucciso. Quel Michele Marz, rimasto vittima del coltello la prima notte di Pasqua, in via del Belvedere, era un giovane conosciutissimo e stimato da tutti gli abitanti di S. Luigi, ove egli e la sua famiglia dimorano da molti anni. Egli soleva rimanere in casa anche la sera, dopo il lavoro, e le domeniche lavorava con i congiunti per conto proprio; gli abitanti di Chiadino lo ricordano particolarmente quando l'anno scorso si faceva vedere da mane a sera a riedificare la casetta dove ieri giaceva la sua salma, attorniata dai congiunti e dove per tutta la mattina vi fu un vero pellegrinaggio.

Il Marz era occupato quale capo-muratore presso la ditta in costruzioni Buttoraz e Ziffer, la quale pure dispose che a mezzodì i suoi operai in segno di lutto lasciassero il lavoro. Apriva il funebre corteo una banda musicale - composta d'amici del defunto - seguita da una bimba biancovestita, poi tre altre giovanette vestite di bianco portavano grandi mazzi di camelie bianche; poi ragazze e giovanotti che sostenevano, una dietro l'altra, tre grandiose ghirlande di fiori freschi con nastri, omaggio dei congiunti ed amici dell'estinto. Precedeva il carro funebre il sacerdote. Il carro, tutto bianco a cavalli bianchi, dell'impresa Zimolo, era fiancheggiato da dodici ragazze vestite di bianco e dodici giovanotti vestiti a nero. Seguivano il feretro i congiunti dell'infelice giovane, fra i quali i genitori, accasciatissimi. Quindi i principali del Marz, gl'impiegati ed operai della ditta, ed abitanti di S. Luigi: un corteo di oltre duemila persone, dietro alle quali veniva ancora un carro carico di ghirlande, fra le quali una dei principali dell'estinto. L'imponente corteo scese per la via del Farneto svoltando per la via Domenico Rossetti; passò in via dell'Istituto, e presa la via Conti si recò alla chiesa di S. Vincenzo de' Paoli. Dopo impartita la benedizione alla salma, il corteo si ricompose, e sempre a piedi, per la via delle Sette fontane, giunse in piazza della Barriera vecchia, e all'angolo di via del Bosco si sciolse. Il carro funebre, seguito da una trentina di vetture, proseguì quindi per il cimitero. Dopo l'esequie, la salma venne trasportata nella sala anatomica, dove, per disposizione dell'autorità giudiziaria, i medici periti ne fecero l'autopsia. Più tardi seguì la tumulazione.

Identificazione. Ieri mattina si presentò alla Direzione di polizia la signora Anna ved. Silla, detentrice di un'impresa di carriaggi, abitante al N. 599 di via Petronio, la quale narrò di essere stata alla cappella mortuaria di S. Michele a San Giusto e di aver ravvisato nelle sembianze di quell'uomo che lunedì sera fu trovato morto in via della Raffineria, quelle del suo ex-carrettiere Giovanni Cic, di 64 anni, da Lubiana. Aggiunse che negli ultimi tempi il vecchio era occupato presso il signor Antonio Benninger, abitante alla Salita di Gretta, e che i suoi parenti si trovano a Lubiana, dove possedeva anche alcune campagne. Ieri nel pomeriggio, alle 5, la salma del Cic fu trasportata al cimitero col carro comunale.

Tentati suicidi. Ieri mattina alle 11, il medico della Stazione centrale di soccorso, chiamato d'urgenza, si recò in una casa di via del Belvedere ove trovò la sarta Margherita L., di 20 anni, la quale aveva tentato di por fine ai propri giorni bevendo dell'ipermanganato di potassa. Il medico la sottopose alla lavatura dello stomaco riuscendo a metterla fuori di pericolo; poi la fece accompagnare all'Ospitale, ove fu accolta nelle sale d'osservazione.

S'ignorano i motivi che possono avere indotto la giovane al triste passo.

* Chiamato d'urgenza, il medico dell'«Igea» accorse ieri in via della Cattedrale, ove trovò, in gravissimo stato, tale Giuseppina I., la quale, a scopo di suicidio, aveva tentato di asfissiarsi con ossido di carbonio. Mediante sollecite cure la sofferente fu messa fuori di pericolo.

Il bel colpetto di un ladro e la fine di questo. Il carbonaio Francesco G., di 19 anni, da Trieste, abitante all'alloggio popolare di via Pondarès, da qualche tempo era senza lavoro e languiva nella più squallida miseria. Egli avrebbe potuto certamente trovare un'occupazione che gli permettesse di sbarcare il lunario onestamente, ma, pigro com'era, non si curava affatto di cercare lavoro.

Martedì poco dopo il mezzogiorno, il giovanotto, che si trovava a bighellonare in Rozzol, apprese casualmente che i coniugi Giovanni e Antonia Gherdol, abitanti al N. 414 di detta località, erano fuori di casa e che non sarebbero rincasati tanto presto, e sapendo che i Gherdol possedevano qualche po' di roba, volle approfittare della loro assenza per derubarli. Salì sul tetto della casa e servendosi di un grosso chiodo fece un largo foro e poi scese nella soffitta. Da questa, scendendo una scaletta, passò nella stanza da letto dei coniugi Gherdol, e aperti i cassetti di un armadio s'impossessò di quanto trovò di suo gradimento, e precisamente di un orologio e catena d'oro del valore complessivo di 130 corone; di una collana e orologietto d'oro del valore complessivo di 120 corone; di un orologio d'argento del valore di 18 corone; di due catene d'oro del valore di 120 corone; di due collane d'oro con crocetta dello stesso metallo del valore complessivo di 118 corone; d'una «broche» d'oro del valore di 24 corone; di due spille, una d'oro e una d'argento dorato del valore complessivo di 33 corone; di cinque anelli d'oro del valore di 70 corone; di tre bottoncini d'argento del valore di 7 corone; di tre orecchini d'oro del valore di 90 corone; nonchè di un paio di guanti e d'una croce d'osso del valore complessivo di due corone; dell'importo di 82 corone in banconote e d'una lira sterlina.

Fin qui il colpetto era riuscito magnificamente: il giovanotto fece un involto degli oggetti rubati, rifece la strada fatta e si accinse ad allontanarsi, ma alcune persone che lo videro uscire dal tetto si diedero a gridare «al ladro, al ladro». Queste grida furono udite da un agente di polizia addetto al commissariato di Guardiella, il quale lo rincorse e lo arrestò. Al summenzionato ufficio il G. si difese dicendo di aver commesso il furto in istato di ubriachezza (!).

Ad interrogatorio esaurito lo fecero condurre agli arresti inquisizionali a disposizione del giudice istruttore. Gli oggetti rubati furono restituiti ai coniugi Gherdol.

Operazione fallita. Quando, ieri mattina alle 7, la signora Carla Martingano, abitante in via Maiolica N. 7, uscì dalla sua stanza, constatò con sorpresa che nella serratura, dalla parte esterna, c'era una chiave a lei sconosciuta, ma che girava perfettamente nella toppa. Evidentemente qualcuno aveva tentato di entrare nella stanza, ma non era riuscito nel suo intento perchè nell'interno la porta è munita di alcuni solidissimi catenacci. La signora comunicò la cosa alla polizia, dove depositò la chiave adulterina.

La colpa di un commesso. Alcuni giorni fa, il signor Giovanni Dionisio, negoziante di commestibili in via delle Sette fontane N. 481, si accorse che dal cassetto del banco era sparito l'importo di 15 corone e 10 centesimi, e, fatte alcune indagini, finì col concentrare i sospetti sul proprio commesso Antonio P., di 16 anni. Ma non aveva alcuna prova, e per poter valutare la sua onestà lo lasciò solo nel negozio. Durante l'assenza del principale, il giovanotto vendette parecchia merce e intascò una parte del ricavato, cioè 4 corone e 92 centesimi. Questa seconda sparizione di denaro convinse il principale che a rubare era stato il giovanotto e lo fece arrestare. Il P. confessò tutto e, ad interrogatorio esaurito, l'impiegato del commissariato di Guardiella lo fece condurre agli arresti.

Nel mondo degli zingari. A richiesta dello zingaro Giovanni Levarovich, abitante al N. 488 di Guardiella, l'altra sera, alle 6, fu arrestato in via del Coroneo lo zingaro Francesco Hudorovich, di 40 anni, da Postumia, accampato con la sua famiglia e con tutta la sua numerosa parentela in un campo a S. Giovanni di Guardiella. Il Levarovich accusò l'Hudorovich di furto: nel pomeriggio dell'11 marzo p. p., egli e suo figlio Giuseppe, che si trovavano a Preznic presso Piedimonte, avrebbero rubato una cavalla del valore di 300 corone. Il Levarovich però non potè esibire alcuna prova del suo asserto e l'impiegato che interrogò l'Hudorovich rimise questi in libertà.

Furterelli. L'altra sera fra le 6 e le 9, un ignoto fece una visita nelle cantine della casa N. 72 di via dell'Acquedotto. Prima di tutto entrò in quella appartenente al signor Antonio Schuh, veterinario, abitante al secondo piano, la cui porta era munita di un grosso lucchetto che strappò con un ordigno di ferro, e rubò un paio di redini e una sella inglese del valore complessivo di 80 corone. Poi passò nella cantina attigua appartenente al signor Teodoro Pupis, pensionato, inquilino del primo piano, e rubò una caldaia, un camino e un ferro da stirare, tutti oggetti di minimo valore.

* Ieri notte verso le 2.30, una guardia che pattugliava in via della Raffineria si imbattè in un tale Giuseppe P., di 39 anni, abitante in via Rigutti, il quale recava sotto il braccio una coperta da cavallo. Conoscendo il P. per un poco di buono, la guardia lo interrogò sulla provenienza della coperta, e l'interpellato rispose:

— E no 'l vedi che son imbriago morto?... come el vol che ghe dago spiegazion de 'na roba che no so gnanca mi...

Il funzionario lo condusse in prigione.

* Il signor Riegi Cadorini denunciò alla polizia che nel pomeriggio del 30 marzo p. p. era stato derubato in via delle Poste dell'importo di 80 corone. Ladro ignoto.

* Francesco Cecchini, di 17 anni, abitante in via S. Giacomo in monte N. 18, si recò ierlaltro nel pomeriggio alla dispensa tabacchi, in via S. Lazzaro, a fare alcuni acquisti per incarico di una tabaccaia, e, mentre trovavasi presso lo sportello della cassa, fu derubato di un fardello che aveva lasciato sul banco e che conteneva: 200 francobolli da 5 centesimi; 100 da 10; 30 da 25; 40 cartoline postali per l'interno e 50 per l'estero, del complessivo valore di 36 corone e 63 centesimi. Il giovanotto denunciò la cosa alla polizia.

I fatti degli altri. L'altra sera verso le 9, alla sezione di p. s. di via dei Rettori si presentò un uomo sui 30 anni, vestito all'artigiana, e, fatta vedere all'ispettore una feritina che aveva fra il pollice e l'indice della mano destra, lo invitò a farlo accompagnare alla Società «Igea».

— Da chi fu ferito?

— Questo, sior, el xe afar tuto mio, lei la se ocupi de le su fazende e la lassi che el mondo camini...

— E allora che cosa desidera da me?

— 'Na guardia che me compagni dal dotor!

— Può anche andar solo.

— No, sior ispetor, no: mi son più giovine de lei, ma zerte robe le capisso meio: andando co' la guardia se fa più colpo, el me «magna»?

— Io no, benedetto.

— E alora el me dia 'na guardia e bona note sonadori.

L'ispettore lo accontentò e, dopo essere stato medicato all'ambulatorio dell'«Igea», lo sconosciuto ringraziò il funzionario e se ne andò contento come una pasqua.

Seduzione! Ierlaltro nel pomeriggio, il sarto Alfredo Defabio, abitante in via del Bosco N. 9, terzo piano, pregò Giuseppe P., di 23 anni, cameriere, abitante in via Pondàres, di recarsi a comperare un turacciolo in una drogheria vicina, e, non avendo spiccioli, gli consegnò una banconota da dieci corone. Il giovanotto si allontanò, ma, giunto in istrada, si diede ad ammirare la banconota, la quale (oh, le femmine!) riuscì a sedurlo in modo da fargli dimenticare che non era cosa sua. Invece di recarsi a seguire la commissione ricevuta, il giovanotto si unì a tale Armando P., di 24 anni, giornaliero, abitante in via Valdirivo, e fece una via-crucis in tutte le osterie del quartiere. Verso le 9, il Defabio s'imbattè in via di Riborgo nei due giovanotti, i quali, ubriachi sfatti, cantavano allegramente, e li fece arrestare. Il P. si difese dicendo:

— Cossa la vol che ghe digo mi; quella mostra la me ga strigà, la me ga fatto perder el zervel e me son acorto de 'ver fato mal, solo quando la gavevo consumada...

Un uomo che si fa portare in prigione! Ieri notte verso le 2, una guardia che pattugliava in piazza della Caserma fu avvertita che nel caffè «Universo» c'era un uomo che, trovato alterco con un suo compagno, schiamazzava in modo da turbare la pubblica quiete. Il funzionario entrò nel caffè e si trovò alla presenza di un uomo sui 35 anni, vestito alla foggia dei nostri braccianti, il quale, ubriaco sfatto, gridava per quattro minacciando di distruggere mezzo mondo. La guardia lo ammonì a starsene tranquillo, ma fu come gettar olio sul fuoco: lo sconosciuto si diede a far peggio che prima, dichiarando che non temeva neanche il diluvio universale. Non potendo domarlo da sola, la guardia chiamò un collega e, con l'aiuto di questo, trascinò il terribile uomo fuori dal locale. Appena sulla strada, l'eccedente estrasse da saccoccia una roncola e la gettò lungi da sè; poi si gettò a terra: «Adesso - esclamò - se me volè menar in preson, porteme: le gambe le salvo par la veciaia...». Le guardie dovettero trasportarlo di peso. Alla polizia si qualificò per Antonio M., di 35 anni, giornaliero, abitante in via dei Carradori. Fu posto a smaltire la sbornia nel camerone dei trasporti e ieri mattina fu rilasciato in libertà.

Disgraziato accidente. Ieri sera il dottore della Stazione centrale di soccorso fu chiamato in via della Maiolica N. 9, ove in casa sua trovò l'ispettore delle guardie a cavallo Giovanni Sornig, di 37 anni, il quale s'era messo a letto perchè causa uno scarto che aveva fatto il suo cavallo, era stato spinto contro un muro a Sant'Andrea. Il dottore gli riscontrò una suffusione e alcune contusioni al costato sinistro e gli prestò le necessarie istruzioni per la medicatura da farsi.

Morso da un cane. Il sig. G. Longhammer, impiegato, di 35 anni, fu morso ieri da un cane al polso destro e per le necessarie cure ricorse alla Stazione centrale di soccorso.

Travolto da un carro. Ieri mattina veniva accolto nella quarta divisione dell'ospitale il muratore Giovanni Divora, di 48 anni, da Monte, presso Paugnano, il quale era stato travolto sotto un carro ed aveva riportato una frattura al femore destro.

Sasso feritore. Ieri nel pomeriggio ricorse alla Stazione centrale di soccorso il bambino di 10 anni, Francesco Ramsbot, abitante a Roiano N. 239, il quale essendo stato colpito con un sasso da un altro ragazzo, aveva riportato una ferita all'occipite. Fu medicato.

AMORE ED ODIO

romanzo inedito di P. MANETTY 79

Il suo unico passatempo consisteva nel prepararsi i pasti. Margot, come tutte le sue pari, era enormemente golosa ed amava i cibi delicati e costosi. Sul piccolo fornello ardeva sempre il fuoco ed i più grati profumi si sprigionavano dalle casseruole.

La buona tavola a Parigi costa molto e in men di due mesi Margot vide il fondo al suo peculio.

Le strettezze della miseria, gli strazii della fame penetrarono allora nella misera stanzetta dell'ex-cortigiana. Che cosa fare? come lottare? come salvarsi?

Margot, un giorno di digiuno, attese che fosse calata la sera e coperta da un velo scese nella via. Battè l'asfalto per più di due ore, finalmente fu accostata da un uomo allegro che le fece delle proposte, attirato dalle forme appariscenti della donna. Margot calò sempre più il velo sul volto ed accettò di condurre nella sua cameretta il cercatore d'avventure. Ma quando, alla luce della lucerna, il velo cadde e l'uomo potè vedere il volto orribile della donna, cacciò un grido d'orrore, gettò sul cassettone una moneta da cinque franchi e a rompicollo discese le scale come fosse stato rincorso da una frotta di fantasmi.

Margot si gettò sul letto e pianse. Era stata quella la prova del fuoco; neppur un uomo abbrutito dall'alcool voleva saperne di lei; tutti d'ora innanzi avrebbero rifiutato colei che in passato aveva dispensato il piacere.

E il pezzo da cinque franchi era là sul cassettone, rilucente, attraente. Ma quel danaro ripugnava a Margot; era l'obolo dato alla miseria e non il pagamento di un servizio reso. Come era discesa in basso rapidamente!

E quando i cinque franchi sarebbero finiti, Margot doveva ritentare la prova, doveva subire una nuova sanguinosa umiliazione?

Durante la notte dolorosa, parecchie volte l'ex-cortigiana fu per cedere alla tentazione di precipitarsi dalla finestra e di farla finita con la vita, ma ogni qualvolta s'era avvicinata al davanzale per mettere in esecuzione il suo progetto aveva veduto dirimpetto a lei, a di là della via, le finestre illuminate di un ristorante notturno, aveva udito le voci allegre dei frequentatori dei due sessi, e il tintinnio dei bicchieri, aveva fiutato l'odore delle vivande. E allora s'era sempre ritirata mormorando:

— Eppure la vita è bella!

L'avventura galante, chiamiamola così, che in quella sera aveva avuto Margot, non era passata inosservata alla proprietaria della casa la quale si fece sollecita a dichiarare alla cortigiana di cercarsi un altro alloggio perchè essa non voleva «porcherie» in casa sua.

Così Margot fu costretta ad andarsene, con pochi soldi in tasca.

Chi le avrebbe accordato ospitalità senza pretendere il becco d'un quattrino?

L'ex bella non cercò neppure di cercarsi un nuovo alloggio. Gironzolò tutto il giorno per i mercati, poi calata la sera andò a cercare ricovero sotto gli alberi del Bosco di Boulogne; alloggio incomodo assai, punto igienico e punto sicuro, perchè di notte il Bosco è frequentato dalla peggiore feccia parigina.

Margot dormì male e fece orribili sogni e quando si svegliò al mattino aveva le ossa rotte. Essa, che aveva sempre dormito sulla lana, trovava che le zolle erbose del Bosco erano assai dure.

Tentò di formare qualche progetto per la giornata, senza curarsi dell'indomani, ma il suo cervello era vuoto come il suo stomaco. Come avrebbe vissuto tutto quel giorno?

Senza un'idea concreta essa s'avviò verso il mercato della Villette, ancora con gli occhi pieni di sonno e le membra intorpidite.

Quando vi giunse il mercato grosso della verdura, cioè la vendita dei produttori ai rivenditori all'ingrosso era per terminare, e gli spazzaturai municipali stavano raccogliendo nei loro carri le immondizie composte di verdure di scarto.

Margot aveva fame, una fame che le straziava lo stomaco. Non ne poteva più. Se la vergogna non l'avesse trattenuta si sarebbe gettata su quei mucchi di verdura raccolti dalle scope per scegliere una rapa guasta o un citriolo marcio. Ma arrossiva al pensiero di essere veduta, di esser scacciata. S'avvicinò ad una fontana d'acqua potabile e bevve avidamente. Anche l'acqua, momentaneamente, fa tacere la fame. Si mise di nuovo in cammino, soffermandosi di tanto in tanto dinanzi le botteghe dei pizzicagnoli e dei prestinai per saziare almeno i suoi occhi.

— Dovrò dunque morire di fame? - mormorava di tanto in tanto appoggiando le mani allo stomaco per soffocare i reclami di nutrimento.

Fra mille leccornie esposte in una mostra di pizzicagnolo era appesa una grossa salsiccia appena levata dalla pentola e che colava ancora il suo grasso color dell'oro. Era alla portata della sua mano. Bastava un piccolo e rapido movimento per impossessarsene. Margot allungò la mano, mentre inghiottiva la saliva che le riempiva la bocca. Già stava per afferrarla, quando si trattenne all'improvviso.

— No, una ladra no, non voglio essere una ladra - essa mormorò allontanandosi rapidamente dalla tentazione. Piuttosto preferisco morire di fame.

Camminò a lungo, senza una meta prefissa, e verso le dieci del mattino si trovava in via Rivoli.

Era stanca e si trascinava rasente i muri, guardando le persone che incontrava coll'aria trasognata di un ubriaco.

Durante il lavoro. Il fabbro Carlo Godina, di 22 anni, abitante in via Malcanton N. 17, ieri mentre lavorava con un ferro si diede accidentalmente un colpo alla fronte producendosi una ferita per la quale dovette ricorrere alla Guardia medica.

Per mano altrui. Ieri notte ricorse alla Guardia medica il bracciante Giovanni Gherson, di 32 anni, abitante in via dell'Istituto N. 13, il quale pochi momenti prima, durante una zuffa, era stato colpito con un bicchiere ed aveva riportato varie ferite alla faccia.

Caduta. Ieri verso un'ora pom., la signora Elisa Sbaizero, di 64 anni, abitante in via della Pietà N. 5, mentre passava per la via S. Apollinare inciampò e cadde. Fu prontamente soccorsa da alcuni passanti, mentre il dottore della Guardia medica, giunto poco dopo, le riscontrava la frattura del radio sinistro. In seguito ad opportune cure, essa potè quindi rincasare da sè.

Lotto. Estrazioni del 3 corr.:

Praga	67	21	4	19	2
Leopoli	72	25	63	14	82

Corrispondenza aperta. *Scommessa.* Le persone senza confessione religiosa, se citate come testimoni in tribunale, invece di giurare innanzi al crocefisso con le candele accese giurano a candele spente con una formola generica in cui in nome della divinità promettono di dire il vero. — *Due contrastoni.* Se non esistono figli e uno dei coniugi muore senza testamento, al coniuge superstite spetta la proprietà illimitata sulla quarta parte dell'eredità. — *Abbonato, Pago.* La venia degli studi legali non viene più concessa. — *Ignorante.* Si trattava di una delle molte lotterie estere proibite in Austria. — *Inquilino.* Per i contratti d'affittanza vale la scala III dei bolli. — *Bonoviale.* Non è possibile rispondere alla Sua domanda sulla durata della disdetta se non si sa in che qualità Ella era occupata. — *Studente.* Assolti gli studi e ottenuta la laurea si può esercitare subito la medicina, previo un permesso soltanto formale da parte dell'autorità politico-sanitaria, senza bisogno di alcuna pratica ospitalizia. — *G. R.* In massima il lavoro fatto per conto del suo amministratore divenuto poi insolvente dovrebbe essere pagato dal proprietario dello stabile, perchè si deve considerare l'amministratore come rappresentante del proprietario e anche perchè il lavoro va a beneficio dello stabile del proprietario. — *Conto.* E' il conto saldato che fa prova del seguito pagamento. — *Allegro.* Santa Valeria 28 aprile e 9 dicembre. Il 23 agosto 1878 era un mercoledì; il 16 marzo 1875 un martedì. — *Un abbonato.* Il 2 ottobre 1842 era una domenica. — *Assidua lettrice.* Il mercoledì delle ceneri del 1900 cadeva il 20 febbraio. — *Rocambole.* Si rivolga alla società editrice Sonzogno, Milano, o a qualunque buona libreria locale. — *Flora Violetta.* Per estrarre il profumo dai fiori si procede nel seguente modo: Si mescolano i fiori appena recisi e tagliati a pezzetti con dello strutto; poi si tratta questo con alcool puro che s'impossessa del profumo. Si ripete più volte l'operazione sempre con lo stesso alcool ma con fiori nuovi.

Notizie meteorologiche. Ieri temperatura ore 7 ant. 7.7, ore 2 pom. 14.— C. - Altezza barometrica ore 12 mer. 756.8. Oggi: alta marea 1 pom. e 11.48 pom. - Bassa marea 7.50 ant. e 6 pom.

Ogni giorno una. Al Tergesteo.

— Com'è avvenuto che ti sei assicurato presso quella Compagnia?

— Ho seguito i desideri di mia moglie.

— Di tua moglie?! ma se ne intende lei di assicurazioni?

— Altrochè! si è occupata della faccenda ed ha scoperto che questa Compagnia è quella che regala i calendari più eleganti.

ALLA PERMANENTE

Ogni esposizione è tacitamente anche una gara: e sotto questo aspetto presa, la mostra di «bianco e nero» non dà la palma alla generazione più giovane dei nostri artisti. V'hanno fra loro parecchi focosi coloritori, parecchi diligenti analitici della luce: ma pochi che posseggano l'incisività, la vigoria, la fermezza del segno: e certo nessuno che possa contrastare in questo campo la vittoria all'energico modo di concepire del Wostry, all'amorosa sapienza del disegno romantico di Antonio Lonza.

Gli studi del Wostry, tutti, nessuno eccettuato, fatta soltanto fra loro una gradazione di valore e di intensità, portano nell'esposizione una nota di forza, di virile serietà e di acume profondo che impone il più alto rispetto dell'artista. Massime gli studi di nudo all'acquaforte: la volontà dell'artista vi è tesa al più nobile sforzo di espressione della plasticità del corpo umano che si sviluppa dai fondi d'ombra con quel crescendo di potenza muscolosa che Michelangelo insegnò ad osservare a tutti i suoi posteri: e l'armonioso prorompere delle parti in luce sovra il mirabile tratteggio che descrive l'addensarsi dell'ombre compone con esse una bellezza statuaria. Ma non che l'arte del Wostry non sappia essere anche profondamente sensitiva nei suoi elementi pittorici: e basterebbe ad accennarlo quel fluido studio di donna voluttuosa nel quale una frammentaria sovrapposizione di colore non serve che ad accentuare viemmeglio la giusta impressione coloristica di tutto l'insieme.

A queste belle opere, a questi modelli della perfetta coscienza di esecuzione, sta accanto e si contrappone la raccolta di monotipie di Antonio Lonza, nelle quali un modo di concepire vago, delicato, un po' sognante è espresso maestrevolmente con quell'agile e tumida continuità dello sfumato che i crudi disegnatori moderni hanno da alcuni anni posto in oblio. Il Lonza viceversa ne è padrone e signore e ne cava con virtuosità singolare tutti i motivi che balenano al suo estro, sempre invaghito di secoli più armonici della vita e dell'arte: il seicento, il settecento, sono come una nostalgia della sua genialità e della sua cultura.

L'Orell, era da aspettarselo, avrebbe avuto fra i giovani, in questa mostra, una delle parti migliori. Infatti eccelle; e meglio nelle monotipie colorate che nei disegni, quantunque non manchi una psicologica acredine nella testa di donna che egli predilige e che chiama questa volta «Felina». E invero, nella modernità, Argio Orell gusta quanto è più acre, una certa leggiadria perversa della nostra cultura: e le sue monotipie colorate, piene di sapore, efficacissime, rendono più che le feste umane, i carnovali, i concerti, quanto v'è di più inquieto e di più spettrale nella vita dei colori sotto luci livide, sotto luci interrotte di lampade.

Anche lo Zangrando ha nelle sue forti qualità di disegnatore assicurato un bel posto nella mostra di bianco e nero: e i suoi tre studi di donna a pastello, specialmente quello dal cappellino, pieno di sorriso e di vita, sono fra le cose migliori della sala. Altrettanto si dica del Ballarini, specialmente per il nitido e simpatico studio di «cantori» condotto a penna con la più bella diligenza di tecnica.

Il trittico del Flumiani «La capitale», che non è tra le opere più personali dell'artista, brilla pure nella sua parte di mezzo per una luminosa fantasiosità di nubi biancastre, sopra un mondo biancastro, indefinito. E' ad ogni modo una visione di poesia, molto moderna; e senso di modernità e delicatezza di poesia, e più giustamente tenute entro il programma della mostra, non mancano nei due squisiti studi del Filipp, alla maniera della «Jugend» di Monaco. Il Grimani ha mandato la riproduzione alla gomma di una delle sue più sentite marine. Non uguale valore hanno tutti i disegni del Rathmann: ma in una testa di donna vi è una notevole perspicacia di analisi dei caratteristici lineamenti; e havvi anche un torso nudo, studiato con la plastica coscienza dello scultore. Il Klodic si fa valere per due grandi e diligentissimi motivi di mare, a carbone: notevole quello del vascello a tre ponti manovrante per il mare grosso, condotto a imitazione delle antiche stampe.

Due eccellenti esempi di acqueforti minuziose e finite sono dati dal Miani: l'una è una riproduzione della Piazza d'Udine; l'altra, il ritratto di Umberto Veruda. L'Olivieri ci piace meno nella sua agitata «Danza macabra», che nel ritratto di donna pensosa che egli intitola «Ombre della sera» e che dà la misura del sentimento e della coscienziosa osservazione dell'artista. Il Croci è amorevolmente delicato nella fresca e linda sua scena campestre. Il Hess ha un vigoroso autoritratto alla sanguina. Il Hlavaty, dall'occhio così mirabilmente sicuro nell'intonare sulla tavolozza le impressioni di paesaggio, non dà invece, con la semplice matita, che una pallida e poco animata visione di Borst. Lo Slataper ha anche qui una delle sue amabili visioni di eleganza: è intitolata «Al passeggio» e fa con garbo la corte a due signore per tutte.

L'architetto Arduino Berlam è noto per un disegnatore valente e per uno studioso delle antiche cose: la raccolta di suoi schizzi e disegni ne mostra la esperta mano nelle sue attitudini di pazienza quanto di vivace rapidità. Un fine disegnatore d'ornato è anche l'architetto Cornelio Budinich, e ne dà bella prova. Alla signora Enenkel Fumée va tenuto conto della sua ottima intenzione di cogliere dal vero un'impressione viva, con un gioco animato di luci e d'ombre, che pur forse non risulta chiarissimo; la signorina Scabar si mostra promettente disegnatrice in uno studio di testa; la signorina Schloss è sempre lodevole per le scelta del motivo paesistico e per l'amore dell'esecuzione; Il Savorgnani ha una sua maniera, alla quale rimane fedele, non senza perizia di tecnica.

Degli scultori, è intervenuto alla mostra di «bianco e nero» il solo Marin, con una serie di ritratti a bassorilievo, trattati in diverso modo, e che nell'opera copiosa dell'artista hanno il valore di studi.

Concludendo: la sala di «bianco e nero» è un tentativo, di cui la riuscita sta precipuamente nell'aver attirato l'interesse degli artisti: più agguerriti vi si dimostrano, fatta qualche eccezione, quelli che appartengono alla schiera non più giovanissima: i giovani, vogliosi di fare, di accingersi a nuove prove, non completamente preparati ancora a queste arti di intento studio e di fine predilezione, non ancora affermanti un intendimento originale del loro ingegno. Ma l'interesse è suscitato; e se la mostra di «bianco e nero» si rinnoverà almeno una volta all'anno, non tarderemo ad avvederci dei suoi benefici effetti anche sugli studi della giovane generazione.

Teatri e Concerti

Fenice. Un follone imponente anche iersera alla terza rappresentazione della «Cavalleria Rusticana» e dei «Pagliacci», e applausi calorosi a tutti gli esecutori. Come le sere precedenti il tenore Barbaini replicò l'arioso, e il baritono Greggio il cantabile del «Prologo».

Questa sera quarta rappresentazione del fortunato spettacolo. Sabato prima rappresentazione dell'opera nuova «Sarrona».

Filodrammatico. La bella commedia di Sabatino Lopez: «La donna d'altri», ebbe, alla replica, confermato pienamente il lietissimo successo ottenuto alla prima rappresentazione. Oggi la divertente commedia si ripete ancora. Fra breve un'altra novità - novità importante di Paul Hervieu, uno dei più begli ingegni del moderno teatro francese: «La corsa della fiaccola», applaudita in varie città, e recentemente a Roma.

Politeama Rossetti. Oggi si dà la prima della «féerie» in 3 atti di Offenbach: «Dalla terra alla luna», la quale viene posta in scena con lusso di scenari e di costumi. Vi prende parte tutta la compagnia. L'orchestra sarà diretta dal m.o Domenico Lombardo.

Il secondo concerto sinfonico. Rammentiamo che questa sera, sotto la direzione dell'illustre maestro Gustavo Mahler, uno dei più grandi direttori dell'epoca, si eseguisce al Teatro Verdi il secondo concerto sinfonico, col programma più volte annunciato. La serata è una delle più importanti di questo bel ciclo primaverile: e quanti hanno interesse alla musica certamente non vi mancheranno.

L'esecuzione del programma seguirà quest'ordine: 1. Ouverture dei «Maestri cantori». 2. Sinfonia (N. 1) di Gustavo Mahler. 3. Quinta sinfonia di Beethoven.

SPETTACOLI D'OGGI

VERDI. Ore 8.15. Secondo concerto sinfonico.

FENICE. Spettacolo d'opera. Ore 8. *Cavalleria rusticana*, 1 atto di P. Mascagni. *Pagliacci*, 2 atti di R. Leoncavallo.

FILODRAMMATICO. Compagnia drammatica Teresa Mariani. Ore 8.15. *La donna d'altri*, in 3 atti di Sabatino Lopez.

ROSSETTI. Compagnia d'operette Lombardo. Ore 8. *Dalla terra alla luna*, féerie in 3 atti e 20 quadri del m. Offenbach.

LIBRI NUOVI

Studi su Giuseppe Parini - Il Parini Maggiore con un'appendice inedita. E' il XIV volume delle opere di Giosuè Carducci edite da Nicola Zanichelli. Bologna. - Lire 4.

Odi barbare - Rime e Ritmi con un'appendice. E' il XVII volume delle opere succitate. - Lire 4.

Satana e Polemiche sataniche di Giosuè Carducci. Nicola Zanichelli. Bologna. - Lire 1.

Escursioni nel Mediterraneo di Angelo Mosso. Fratelli Treves, editori. Torino. - Lire 8.

I lettori del «Piccolo» hanno avuto un saggio di quel che sia questo nuovo lavoro del «fisiologo-artista» torinese mercè quanto abbiamo pubblicato, prima ancora che il volume fosse licenziato alle stampe, nel «Piccolo della Sera» del 23 del passato marzo.

Con questa sua nuova pubblicazione il Mosso entra nel campo dell'archeologia, per quanto il fisiologo faccia spesso capolino fra le pagine del libro. Qualche anno fa il Mosso aveva incominciato con alcune osservazioni antropologiche sugli etruschi e sugli avanzi delle tombe antichissime del Foro Romano, e proseguendo tali studi fu poi indotto ad occuparsi del tanto discusso problema relativo alle origini della civiltà mediterranea; problema su cui le splendide scoperte fatte recentemente nell'isola di Creta gettano una luce assolutamente nuova ed inattesa.

Il bel volume, in edizione nitida ed elegante, è riccamente illustrato da bellissime incisioni le quali rievocano le immagini degli edifici scomparsi, di mobili e di utensili, di monili e di costumi di una originalità senza pari.

La «Flotta degli emigranti.» Commedia in 4 atti di Vincenzo Morello. - Società tipografica, editrice nazionale. Torino-Roma. - Lire 4.—

L'altra riva. Dramma in 4 atti di Térésah. - Società tipografica editrice nazionale. - Torino-Roma. - L. 3.—.

TRIBUNALI

(Tribunale prov. di Trieste).

L'investimento automobilistico di via Pauliana

Nel pomeriggio del 2 marzo scorso, verso le 6 e mezzo, in via Pauliana, l'ispettore ferroviario in pensione Giovanni Alpers, di 70 anni, fu investito e travolto dall'automobile di proprietà del barone Demetrio Economo, sulla quale si trovavano soli lo «chauffeur» e un meccanico, L'Alpers, trasportato subito all'Ospedale, morì poco dopo, causa la frattura di quasi tutte le costole, ciò che aveva provocato una abbondantissima emorragia interna: e come responsabile dell'investimento e della morte del vecchio signore fu arrestato e processato lo «chauffeur» Carlo Primi fu Francesco, di 26 anni, da Legnano. Iermattina fu tenuto il dibattimento.

La Corte è composta del presidente consigliere aulico cav. de Defacis e dei cons. Petronio e dott. Andrich e segr. Parisini. Sostiene l'accusa il P. M. procurator di Stato dott. Zencovich; difende l'accusato il dott. Robba.

L'atto d'accusa

fa colpa al Primi di non aver dato alcun segnale, mentre l'automobile volgeva da via Miramar nella via Pauliana; di aver fatto la voltata troppo stretta e di aver tenuto l'automobile a velocità molto superiore a quella prescritta dalla ordinanza 27 ottobre 1905, la quale, nei punti molto frequentati e nelle svolte, impone di andare come a passo di cavallo. Tali incolpazioni sono basate sui deposti dei testimoni Alfredo Würtemberger, Giacomo Sanzin e Girard Peters, i quali dissero che non fu dato alcun segnale in prossimità della via Pauliana e che l'automobile procedeva a velocità addirittura vertiginosa.

Guidava un altro?!

L'accusato - un giovane bruno, dalla parola vivace - incomincia col fare una dichiarazione:

— Non ero io che guidavo l'automobile: con me sedeva il meccanico Carlo Basso, e, nel momento in cui il vecchio è stato investito, guidava appunto il Basso: io ero a sinistra.

La dichiarazione produce, sulle prime, una certa impressione sui giudici.

Pres.: Quest'è una novità dell'ultima ora. Procediamo, intanto, con ordine. Come si è svolto il fatto?

Il Primi dice che in quel giorno aveva fatto alcune riparazioni all'automobile, col concorso del meccanico Carlo Basso, addetto alle dipendenze del «garage» del sig. Attilio Pontini. Per giudicare della efficacia delle riparazioni eseguite, si fece con l'automobile una gita sino a Barcola e poi si tornò. L'investimento accadde mentre si dirigeva l'automobile nella rimessa.

— Nell'andata - continua il Primi - ho guidato io; nel ritorno guidò il Basso.

La velocità

Pres.: E che velocità si tenne nell'andata e nel ritorno?

— Dai 15 chilometri all'ora si passò a 14 chilometri, poi a 12 chilometri: alla voltata fatta per entrare in via Pauliana si tenne certo una velocità minore.

— Invece, risulta che fu tenuta anche la velocità quarta.

— Fu provata per un 500 metri circa la quarta velocità, ma poi si passò subito alle velocità minori.

— Lo stesso Basso, invece, dice che si tenne la quarta velocità sino all'edificio della «Meridionale», di là sin davanti agli uffici della ditta Fratelli Weiss si tenne la terza velocità e poi si tenne la velocità seconda.

— Dove si passò alla seconda?

— Sotto il palazzo Parisi. L'investimento, poi, avvenne a metà circa della via Pauliana.

— Un testimone oculare dice, invece, che avvenne già sull'angolo della via Miramar con la via Pauliana.

Il presidente mostra uno schizzo della località.

Il Primi guarda, poi, additando sullo stesso un punto, dice:

— Io, signor presidente, l'ho preso che sarà stato qui...

Poi si corregge subito: Cioè, non io; il Basso.

— Bene bene: di ciò vedremo dopo.

— L'automobile saliva verso via Belvedere, quando ho visto precedere, sul marciapiede di sinistra, un signore vecchio, vestito d'un cappotto chiaro, che camminava lungo il muro. Ad un certo punto, sentendo suonare la tromba dell'automobile, si voltò e, come impaurito, scese dal marciapiede, facendo alcuni passi obbliquamente. In quella l'automobile gli fu sopra: il Basso frenò subito; ma per la spinta iniziale non si fece a tempo a scansarlo ed il vecchio fu urtato dal parafango di sinistra e buttato a terra.

— I fanali dell'automobile erano accesi?

— Nossignore: ma era ancora chiaro, sebbene fossero le 6 passate.

— Il fatto che i fanali non erano accesi non è il massimo appunto che si fa. La colpa maggiore sta nella velocità tenuta, che qualche teste dice addirittura vertiginosa.

— Ho detto che non si teneva una velocità forte: ma rileverò che è facile equivocare nell'apprezzamento delle velocità tenute dalle automobili.

COMUNICATI*)

FELICITAZIONI per *l'onomastico del signor*
Floriano Rossbacher
proprietario del Grand Hôtel „Europa" - Fiume.
WOLPICH-HABERLEITNER

*) La Redazione si dichiara estranea tanto riguardo alla forma quanto al contenuto e non assume alcuna responsabilità fuori di quella voluta dalla legge.

Vendita di cotone a Genova

Nel giorno di Lunedì 8 Aprile corr. sarà proceduto in Genova alla vendita di circa 1500 balle cotone America avareato ricuperato da un incendio verificatosi in detto porto.

Per schiarimenti rivolgersi al Rag. **Umberto Penco in Genova, Via al Ponte Reale N. 2**

L'AMBULATORIO
oto-rino-laringoiatrico
— del —
Dott. ROCCO
resta chiuso per 15 giorni

L'AMBULATORIO
del
Dr. Videucich
RESTA CHIUSO
fino a tutto 13 Aprile

Dott. MASS. BRILLANT
Medico-Chirurgo-DENTISTA
Via S. Antonio 9, piano II
DENTI ARTIFICIALI

Dott. A. MARTINELLI
Medico dentista della Policlinica di Vienna
ESTRAZIONE SENZA DOLORE
PIOMBATURE
Denti artificiali secondo i più moderni sistem
PREZZI MITI.
Via Barriera N. 33 II p., Telef. 1708.

DENTI ARTIFICIALI
con o senza palato.
OTTURAZIONI DI DENTI.
Sistema perfezionato.
Lavoro della massima esattezza.
ESTRAZIONE DI DENTI
senza alcun dolore
NEL NUOVO GABINETTO DENTISTICO
— del —
Dott. I. Cermak e G. Tuscher
Via della Caserma N. 13, II p.

GIOVANNI JANCAR
TECNICO-DENTISTA
concessionato
in denti e dentiere artificiali
Via Giosuè Carducci 32, II p.
RIPARAZIONI IN DUE ORE.
Prezzi mitissimi. Riceve dalle 8 ant. alle 6 pom.

Praticante
cercasi per una grande casa di spedizione.
Offerte sub „Praticante 1907" al „Piccolo".

DITTA BENE AVVIATA
CERCA SOCIO
accomandante, eventualmente aperto per estendere lavoro lucroso.
Capitale necessario Corone 20-30.000.
Offerte al «Piccolo» sub «**Internazionale**».
Si garantisce la massima discrezione.

Agente di commercio
di 21 anni, da sei anni occupato presso ditta grossista in caffè a Praga, **conosce perfettamente tedesco e boemo,**
CERCA POSTO
per 15 Aprile o 1.o Maggio.
Gentili offerte sub «trebsam 1001» inviare a **Praga**, fermo in posta.

Primaria Società di Assicurazioni sulla vita
è intenzionata di istituire una
RAPPRESENTANZA GENERALE
per le provincie meridionali con la sede a **Trieste.** Concorrenti che possono dimostrare la loro capacità, inviino offerte particolareggiate sub «**Vertretung 3264**» a **Rudolf Mosse, Vienna, I,** Seilerstätte 2.

Da vendere
una Macchina a vapore
COMPOUND
della Erste Brünner Maschinen Fabrik, di 600 cav. effett.
con 4 Caldaie Cornwall e
Macchina a gas povero
di Langen & Wolf, di 60 cav.
Ambedue possono venir ispezionate giornalmente fino a Dicembre in lavoro.
Offerte sub „**T. B. I. M.**" al „Piccolo."

SOCIETA ANGLO-ROMANA
per l'illuminazione di Roma col gas e altri sistemi

Nell'Assemblea Generale ordinaria del 16 Marzo a. c. fu deciso d'aumentare il capitale sociale da 14 a 17 milioni di Lire mediante l'emissione di 6000 Azioni da L. it. 500 nom. da offrirsi in sottoscrizione agli azionisti **in ragione di una azione nuova per ogni cinque vecchie, al prezzo di L. it. 1000** pagabili in quattro rate eguali, la prima alla sottoscrizione e le altre al 1. Luglio 15 Ottobre e 31 Dicembre a. c.

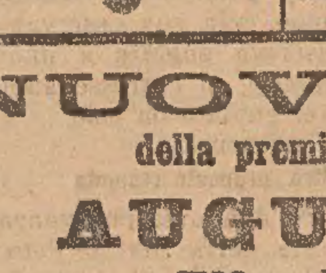
La Filiale di Trieste dello Stabilimento Austriaco di Credito

è ufficialmente incaricata di eseguire franco spese le operazioni riflettenti il diritto di prelazione che si potrà esercitare dal 15 al 25 Aprile e di pagare a partire dal 15 corr. con L. it. 55.— senz'alcuna trattenuta il dividendo 1906 N. 70 delle azioni della suddetta Società.

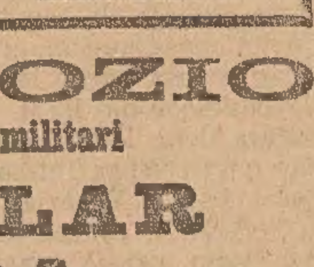
Raddrizzamento di denti storti
nell'Ambulatorio Dentistico del
Dottor A. MITTÁK
success.
Dottor KOLB — *già assistente della Policlinica di Vienna*
HANS SCHMIDT — *concessionato meccanico-dentista premiato col Grand Prix e con la Medaglia d'oro alle Esposizioni di Roma, Berlino e Saint-Louis.*
Via della Zonta N. 7, I piano - Telefono 1085

Squisito: Hamburger Pumpernickel
specialità della
Pistoria-Pasticceria Giovanni Nagy
Via Giulia 5 - Telefono 1791

STIRATURA perfetta di cortine con telai moderni a **cent. 40 il pezzo,** come pure Bagnatura panni a vapore, Pulitura a secco e Lavatura di vestiti, stoffe da mobili, ecc. si eseguiscono nella **Tintoria** con macchine a vapore **di ALBINO BOEGAN, Farneto 11.** Il lavoro viene eseguito secondo i più recenti sistemi, con perfezione e sollecitudine. Prezzi modicissimi. Prelevazione e consegna a domicilio. Ordinazioni assumonsi soltanto Farneto 11.



PREMIATA
FONDERIA INDUSTRIALE - ARTISTICA
Romeo Lapagna - Trieste
Piazza d. Valle | Tel. 1673 | Guardiella 815
Fusioni di bronzi resistenti a forti compressioni, per Cuscinetti ed altre parti di Macchine.

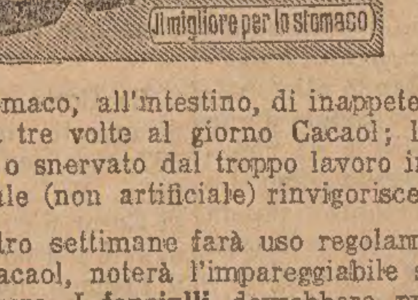


NUOVO NEGOZIO
della premiata sartoria per civili e militari
— di —
AUGUSTO STULAR
Via della Caserma 4
Riccamente assortito delle migliori e più moderne stoffe estere e nazionali

In occasione di
MATRIMONI
BATTESIMI
ONOMASTICI
ed in generale di qualsiasi festività è consigliabile visitare la
OREFICERIA FEI, Via Malcanton 4 e 5. Telef. 1034
riccamente assortita di tutte le novità artistiche in argenteria ed oreficeria.
Specialità Astucci con posate.

Pianoforti Pianini — Armoniums
Rappresentante della rinomata Fabbrica Bösendorfer **LUIGI ZANNONI**
TRIESTE - Piazza San Giacomo 2 (Corso)

La sottoscritta si onora di portare a conoscenza del P. T. Pubblico che recentemente si è formata di un ricco parco funebre, rinnovato secondo i più recenti sistemi moderni adottati dalle più grandi e accreditate imprese delle primarie città capitali, e che ottenne dall'i. r. Consigliere di Luogotenenza (quale autorità industriale) con decreto del 24 Marzo 1907 N. 724-1, la concessione di denominare d'ora innanzi la sua impresa
GRANDE IMPRESA
PER FUNEBRI TRASPORTI
di Angelo Capellan
Nel mentre rende consapevole il P. T. Pubblico della nuova denominazione della sua impresa, partecipa pure che per l'allestimento delle stanze mortuarie l'impresa ha introdotto un nuovo sistema con apparati d'acciaio patentati, mercè i quali non fa bisogno di figgere i chiodi nelle pareti, cosicchè con questi apparati le pareti delle stanze non soffrono minimamente, nè lasciano traccie di alcun guasto.
per la Grande Impresa per funebri trasporti
ANGELO CAPELLAN



Chi soffre allo stomaco, all'intestino, di inappetenza e propende a dimagrare, beva tre volte al giorno Cacaol; la stessa cosa faccia chi è nervoso o snervato dal troppo lavoro intellettuale. Il Cacaol quale fortificante naturale (non artificiale) rinvigorisce i nervi e li calma.

Chi per solo quattro settimane farà uso regolarmente e prima di colazione del Cacaol, noterà l'impareggiabile successo ottenuto nel proprio benessere. I **fanciulli** dovrebbero prendere il Cacaol la mattina ed il pomeriggio, perchè non vi è bevanda più sana e migliore del Cacaol.

La bevanda preferita da tutti i bambini!
La colazione di tutte le famiglie!
La bevanda per tutti!

Chiedere prospetti istruttivi, pareri medici ed un pacchetto di prova al prezzo di **cor. 1.50,** che vendesi in tutte le farmacie, drogherie e negozi di commestibili.

UNICO FABBRICANTE
Wilh. Pramann
Cacaolwerke Radebeul-Dresda e Bodenbach.
Rappresentante generale per l'Austria: **Otto Adler, Praga, Hybernergasse 20**

Guidava il Basso

—Veniamo ora all'affermazione vostra, che abbia, cioè, guidato il Basso al momento in cui l'Alpers fu investito. Appena esaminato dal giudice istruttore (ecco il vostro deposto) avete detto: «Io» diedi i segnali, «io» frenai, «io» andavo con la velocità di 8 chilometri, ecc., Quando «io» svoltai, non c'era che l'Alpers; «io» non sono colpevole, avendo eseguito tutte quante le prescrizioni. Dunque, diceste subito: «io, io, io». Come va questa faccenda?

— Ma alla guardia la quale s'avvicinò subito dopo il fatto dissi che guidava il Basso.

— E' vero; ma quando la guardia vi osservò: «Come lascia guidare un'automobile da uno che non è chauffeur!» diceste subito: «No, guidavo io».

— Perchè temevo che, pur affermando essere stato il Basso a guidare, avessimo entrambi a riportare le conseguenze dell'investimento. Il Basso, meccanico valentissimo, era anche un esperto «chauffeur», guidava bene e spesso provava le automobili del «garage» Pontini. Del resto era stato quale «chauffeur» per 8 mesi alle dipendenze del sig. Artelli.

P. M.: Era abilitato a guidare? aveva dato l'esame necessario? Questo è l'importante.

— Nossignore.

— E allora la vostra responsabilità non vien meno, anche ammesso per vero ciò che dite, la qual cosa metto in dubbio.

Proposte della difesa

Il dif. dott. Robba rinnova una proposta avanzata alla Camera di Consiglio e da questa respinta, proposta la quale tende a dimostrare che l'accusato era cauto e guidava bene l'automobile; che ha fatto regolare esame di «chauffeur» presso la Luogotenenza; che esercitò il mestiere di «chauffeur» in Italia e in altri paesi sempre lodevolmente. Siccome poi, dei testimoni citati al dibattimento non è comparso proprio il Basso, che ora si trova a Venezia, dimette una lettera di lui, dalla quale risulta che al momento del fatto chi guidava era appunto il Basso: ciò che, secondo la difesa, esonererebbe l'odierno accusato da ogni colpa.

Il P. M. si oppone: per l'ultima parte della proposta conferma che il P. M. rende responsabile dell'investimento il Primi, anche se fosse dimostrato con certezza - cosa che dalla lettera offerta in prova e inattendibile non risulterebbe - che a guidare sia stato il Basso.

Dif. dott. Robba: Mi meraviglio di quest'opinione del P. M. Testè è stato discusso un processo a carico di un signore, accusato di aver provocato una disgrazia con la sua automobile: e in quella causa nessuno s'è sognato di trarre in accusa anche lo «chauffeur». Vista l'opposizione del P. M. acchè venga data lettura della lettera del Basso, domando che questi venga inteso giudiziariamente come teste a Venezia, ove si trova.

Il P. M. si oppone anche all'audizione del Basso, poichè è naturale che questi, sottrattosi all'autorità giudiziaria di questo Stato, potrebbe dire, se inteso dal giudice italiano, quanto a lui piacerebbe.

Dott. Robba: Propongo inoltre che vengano intesi il cav. Filippo Artelli e il sig. Attilio Pontini, per provare che il Basso era un abile, se non abilitato, «chauffeur», e domando che la Corte direttamente o a mezzo del giudice istruttore faccia un sopraluogo con prove dell'automobile investitrice, affinchè i testimoni precisino la velocità che essa aveva al momento in cui svoltava in via Pauliana. A tale sopraluogo dovrebbero intervenire persone tecniche competenti e propriamente i componenti la commissione luogotenenziale esaminatrice per l'abilitazione a guidare automobili.

Il P. M. s'oppone e la Corte respinge tutte le proposte avanzate, meno l'ultima, sulla quale si riserva di deliberare più tardi.

E si passa all'audizione dei

Testimoni

La guardia di p. s. Francesco Vardagnol narra che era di piantone in via del Belvedere, quando vide gente accorrere in via Pauliana: l'investimento era già avvenuto. Recatosi sul posto prestò la sua opera per sollevare e portare l'Alpers all'Ospedale. L'automobile, al momento in cui intervenne, era a sinistra della via, a mezzo metro circa dal marciapiede, presso la cunetta per lo scolo dell'acqua.

P. M.: Sicchè, già così era in contravvenzione quello che guidava, perchè salendo la teneva a sinistra invece che a destra.

Test.: Appunto.

Il teste ritiene che l'Alpers venne investito mentre procedeva verso la via Belvedere; ma non può precisare.

Girard Peters, di 21 anni, dall'Olanda, rappresentante della Compagnia Cook, depone, in tedesco, di aver visto l'automobile venire dalla parte di Barcola e piegare con velocità inconsiderata nella via Pauliana. Ebbe subito l'impressione che, data quella velocità, qualche disgrazia dovesse accadere. L'Alpers fu investito all'angolo delle vie Miramar e Pauliana.

Alfredo Würtenberger, impiegato superiore alla Ferrovia Meridionale, narra che, uscito d'ufficio, veniva verso città, quando da lontano intese un segnale d'automobile: attraversò l'imboccatura di via Pauliana, quando alle spalle intese: zzzfff..., il fragore rapido d'una automobile, in tanta prossimità da rimanere impressionato del pericolo corso. La mossa dell'automobile fu tanto rapida che una signora la quale passava in quel momento disse: «Guardi se è una velocità da tenersi, questa!». Nessun segnale fu dato in prossimità della voltata o poco prima. La disgrazia avvenne immediatamente dopo.

Acc.: Il fragore delle ruote e del motore deve aver coperto il suono della tromba.

Pres.: Per ogni affermazione dei testi trovate una confutazione. Secondo voi, tutti i testimoni erano ciechi o sordi: vi ricordo, però, che essi hanno giurato!

E veniamo al teste classico oculare del fatto,

Giacomo Sanzin,

di 31 anni, assuntore di lavori a contratto. Egli dice che verso le 6 e mezzo era fermo sul marciapiede della via Miramar, presso la liquoreria, all'angolo della via Pauliana, ad attendere due lavoranti cui doveva versare la mercede della giornata, quando vide un signore vecchio - l'Alpers - che veniva per la via Pauliana, in giù. Intese il rumore d'un'automobile lontana e il segnale della tromba e si voltò. In quel momento l'automobile doveva essere all'altezza degli uffici della ditta Parisi. Davanti agli uffici della ditta Rascovich l'automobile aumentò di velocità e capitò come un lampo, piegando a sinistra, nella via Pauliana, strettissimamente, tanto che le ruote passarono ad un metro appena da lui e girarono nella cunetta. Quattro metri più in là si trovava l'Alpers, che fu investito, gettato a terra, travolto e trascinato per 12 metri circa. Il resto è noto. L'automobile non portava accesi i fanali.

«La colpa è del morto»

Vien data, quindi, lettura del deposto di Riccardo Basso il meccanico che era nell'automobile insieme all'accusato. Nel suo deposto, assunto la sera stessa del fatto, il Basso dice che guidava il Primi; che furono dati i prescritti segnali, che la velocità dell'automobile, nella voltata, era di appena 6 chilometri all'ora - la prescritta - e conchiude testualmente: «Secondo me, lo «chauffeur» non è colpevole: colpevole è il defunto».

Dalla perizia necroscopica risulta che l'Alpers nell'investimento riportò la frattura del manubrio dello sterno e la frattura di tutte le costole, meno le ultime falci: le costole di sinistra furono trovate come pestate. L'enorme emorragia interna immediatamente derivatane fu la causa della morte.

L'Alpers, agonizzante, nulla sapeva

La terribile scossa subita dall'Alpers gli offuscò completamente la percezione di quanto accadeva: poichè quando fu trasportato all'Ospedale, interrogato dall'infermiera Maddalena Morel (così il deposto di questa) se sapesse cosa era successo, disse di non saper niente e di soffrire terribili dolori alla schiena ed al cuore. Ad un'altra infermiera, certa Covacich, disse pure di non sapere come e perchè era stato ricoverato all'Ospedale, ma che aveva avuto un forte colpo al cuore.

Il dott. Huber, nel suo deposto, aggiunge di aver domandato all'Alpers: «Ha inteso i segnali dell'automobile?», e l'Alpers rispose, in tedesco: «No, non ho nulla inteso». E' conforme il deposto del dott. Oliani.

L'accusato fu tratto in arresto dalla guardia Michele Gombac, la quale conferma che l'accusato, appena da essa interrogato, disse che al momento del fatto l'automobile era guidato dal Basso, ma che, subito dopo, alla sua osservazione: «Come? e lasciava guidare a uno che non è «chauffeur», si corresse subito e ammise di aver guidato da solo.

Il Primi è incensurato.

Un'altra proposta respinta

Il dott. Robba domanda che venga intesa come teste certa Maria Potocnik, che, la sera stessa del fatto, raccolse le dichiarazioni del Basso e del Primi essere stato il Basso a guidare al momento in cui il vecchio era stato investito.

Il P. M., dopo quanto ha spiegato prima, non può aderire alla proposta della difesa; e la Corte la respinge, come respinge pure la proposta del sopraluogo, trovando le circostanze di fatto a sufficenza chiarite per un pieno giudizio.

La requisitoria e l'arringa

Il P. M., procurator di Stato dott. Zencovich, incomincia innanzi tutto col dimostrare che l'asserzione del Primi, in cui si afferma essere stato il Basso a guidare l'automobile, non merita alcuna fede e ne dice i molteplici motivi. Aggiunge, poi, che ammessa pure per vera la sua affermazione, la responsabilità non viene a essere scemata, poichè come l'inavvertenza nel guidare è un delitto, così anche è delitto lasciare inavvertentemente guidare da altri. Non è lecito al capitano d'un piroscafo lasciare il comando nelle mani di altri a ciò non autorizzati, per quanto abili essi siano: e se lo fa è per lo meno colpevole della stessa colpa che commette, qualora per negligenza o per trasgressione delle norme, provochi la perdita della propria nave o della nave con la quale s'è incontrato.

Il dif. dott. Robba rileva che poco gli resta a fare, dopochè la Corte respinse tutte le prove da lui offerte, per dimostrare che a guidare era il Basso e non il Primi. Crede ad ogni modo che tale circostanza di fatto sarà accettata come vera dalla Corte: e ciò gli fa sperare anche che la teoria del P. M. svolta a proposito della correponsabilità del Primi nell'investimento, verrà respinta; poichè - ripete - si farebbe altrimenti a questo caso d'oggi un trattamento diverso da quello fatto al consimile caso che provocò il processo Economo. Il paragone del capitano d'una nave, citato dal P. M., non regge: e d'altro canto si deve pensare che se il Primi, accortosi che il Basso guidava male, fosse intervenuto e avesse assunto la direzione del volante, non è escluso che, data la delicatezza del meccanismo delle automobili, sarebbe avvenuta una più grave disgrazia, in seguito al cambiamento repentino della mano guidatrice. Domanda sentenza d'assoluzione e, subordinatamente, raccomanda l'accusato, per molteplici mitiganti, alla clemenza della Corte.

La sentenza

La Corte condanna il Primi a 8 mesi di arresto rigoroso, secondo i §§ 335 e 337 cod. penale, maggior sanzione di pena. Nella motivazione vien detto che la Corte si convinse che a guidare l'automobile nel momento dell'investimento era il Primi e non il Basso e che molteplice fu la sua colpa; ma, d'altronde, non avrebbe potuto fare diverso trattamento all'accusato, anche se a guidare fosse stato il Basso, incombendo a lui, come «chauffeur», l'obbligo di guidare l'automobile, e commettendo già, col lasciarne la guida ad altri non autorizzati, il delitto di azioni contro la sicurezza corporale o della vita. Vien poi ricordato espressamente che tutti gli «chauffeurs» non possono nè devono lasciare che le automobili da essi guidate nei punti frequentati o nelle svolte abbiano una velocità superiore a quella di 6 chilometri all'ora, consentita dalla disposizione del 1905.

Contro la sentenza il difensore presentò querela di nullità e ricorso.

VILLA ROSA
BOLOGNA
Fuori Porta Castiglione, 640 — Tel. 116
GRANDE STABILIMENTO DI CURA
per Malati di Stomaco e di Sistema Nervoso
per Alcoolisti, Morfinisti e Gottosi
MEDICO INTERNO PERMANENTE
Medico Direttore: Prof. Dott. GIOVANNI VITALI
Consulenza del Prof. Augusto Murri tutti i giovedì

Per villeggiatura
affittasi ad una, eventualmente due famiglie
UNA VILLA
situata in posizione splendida della CARNIOLA superiore, un vero paradiso. La villa è contornata da un orto e da un fruttetto, attraverso dei quali scorre un ruscelletto. L'edificio è composto di 10 stanze con 2 cucine, completamente arredate, fino alla biancheria da letto. Rivolgersi al signor Carlo Pollak, Lubiana, Wienerstrasse N. 23.

15,000 Francobolli
diversi, spedisce per la scelta con 50-70% di sconto L. Traub, Briefmarkenhandlung, Vienna I, Tuchlauben 6.

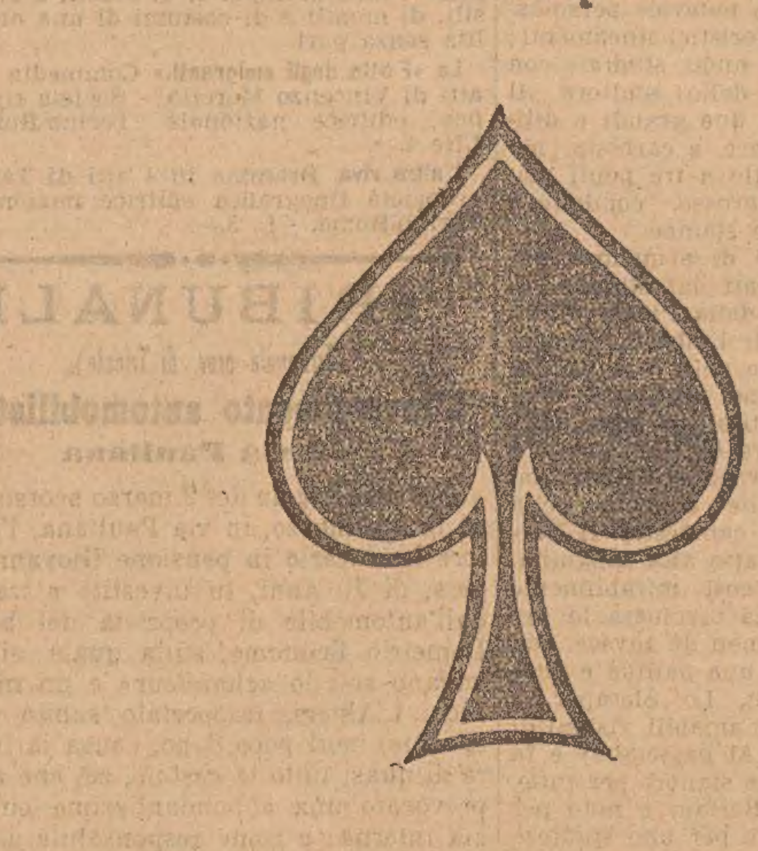
FRANCESCO BIN
PITTORE-DECORATORE
Via Acquedotto 17
— Telefono 1093 —

CREMA MARSALA DEPAUL
vino-liquore
più sostanzioso
che alcoolico
premiato ovunque.
Guardarsi dalle imitazioni!!

LUXARDO
MARASCHINO di ZARA
Questo liquore rinomato non dovrebbe mancare a nessuna mensa.

I MIEI VECCHI DENTI.
«Fort-de-l'Eau, 20 novembre 1900. — Signori. E' inutile, io credo, dirvi che io sono sempre soddisfatto degli effetti meravigliosi del vostro Dentol, del quale mi servo tutti i giorni da circa tre anni ed oggi mi sarebbe impossibile di privarmi del vostro dentifricio che contribuisce assai a conservare i miei vecchi denti più che sessagenari. Aggradite insieme ai miei ringraziamenti l'espressione dei miei migliori sentimenti. *Firmato: Antonio di C....*, capitano in ritiro a Fort-de-l'Eau, presso Algeri, ex-allievo della scuola di Saint-Cyr.»

M. ANTOINE DE C.... A SAINT-CYR
Il Dentol (acqua, pasta, polvere) è effettivamente un dentifricio e nello stesso tempo un antisettico per eccellenza e dotato di un profumo assai gradevole. — Preparato conforme gli studi di Pasteur, esso distrugge tutti i microbi cattivi della bocca: può anche impedire e guarisce sicuramente la carie dei denti, le infiammazioni delle gengive e i mali di gola. In pochi giorni dà ai denti una bianchezza rilucente distrugge il tartaro e lascia in bocca una sensazione di freschezza deliziosa e persistente. — Il Dentol messo puro su del cotone calma istantaneamente i più violenti dolori di denti. — Il Dentol si trova presso tutti i profumieri e presso tutte le buone case che vendono profumeria. — Deposito generale: Maison L. Frere, 19, rue Jacob, Paris.
Depositi a Trieste: Mario Lang, Farmacia Serravallo. — Farmacia Rovis, piazza Carlo Goldoni. — Farmacia Luciani, via Giulia 1. F.co Mell, drogheria.

Pique è la migliore CARTA DA SIGARETTE,
Pique è perfettamente combustibile,
Pique non contiene sostanze dannose alla salute,
Pique dà al tabacco un aroma delizioso,

Pique è il più grande successo degli ultimi anni,
Pique deve essere preferita da chi cura la sua salute,
Pique trovasi in vendita presso i cartolai e grossisti,
Pique si vende presso tutti i tabaccai.

Zéphyr
PER CAMICIE
DISEGNI SPECIALI
C. Burgstaller
14 Via Campanile Via S. Antonio 14

Rendiamo noto alla Spett. Cittadinanza che in tutti i nostri locali di vendita vengono smerciate le nostre rinomate
Pinze e Presnitz
(confezionati igienicamente)
assumendo noi garanzia assoluta che per la loro confezione venne adoperato soltanto burro fresco naturale delle Alpi del Tirolo, nonchè uova, senza qualsiasi ingrediente di colorazione.

Marca registrata
STABILIMENTO TRIESTINO DI PANIFICIO
Società Anonima

Il miglior mezzo per pulire metalli
Chiedere unicamente il "Globo"
Colla marca preveltata Globo su fascia rossa
Estratto per pulire metalli
è ciò perchè vengono offerte diverse imitazioni che non hanno alcun valore
Unico fabbricante Fritz Schulz jun Società per azioni Lipsia
Rappresentante ALBERTO TEDESCHI Trieste Corso 4, III piano

SALONE MODE
Margherita de Bossi
Corso, entrata Via S. Nicolò 33, mezzanino
RICCO ASSORTIMENTO
Splendidi Cappelli da Signora
A PREZZI MITI.

OCCASIONE FAVOREVOLE
Causa liquidazione d'una grande e rinomata Tostatura di caffè, soc. in az., da diversi anni bene introdotta in Austria-Ungheria,
vendesi
a condizioni vantaggiosissime la completa installazione con l'inventario. Offerte all'amministrazione del «Piccolo» sub «Kaffee 100».

DISTRUZIONE
assolutamente infallibile di tutti i
RATTI e TOPI
si ottiene con le nuovissime
Pillole di carne conservate
SENZA VELENO.
facili a maneggiarsi, non presentano alcun pericolo. Non è necessaria l'etichetta per contrassegnare il veleno. — Una scatola del prezzo di cor. 9 è sufficiente per distruggere radicalmente migliaia di ratti e topi. - Vendesi in scatole da cor. 9.—, 4.50, 3.— nel Laboratorio chimico di Siegmund Herzog Pozsony (Pressburgo) Ungheria
Innumerevoli attestati di elogio.
Successo sorprendente. Effetto sicuro.

Pollicoltori!

Pei vostri acquisti rivolgetev esclusivamente al
Premiato stabilimento di avicoltura
ANTONIO Dr. LION
Ponte S. Nicolò - Padova (Italia)
Cataloghi gratis a richiesta

INVIANDO UNA CORONA
in francobolli, si ricevono
Tre finissimi campioni di ARTICOLI IGIENICI
Dozzina Cor. 3, 4, 6, 8, 16. Campionario di due dozz. Cor. 5
Spedizione discreta.
M. Gál
Trieste Corso 4

IL MIGLIORE DEI LIQUORI

IL VINO DA PASTO PIÙ SANO è il
Terrano del Carso
Unico esclusivo deposito
GIOVANNI SIVITZ
via Nicolò Machiavelli 30
Telefono 1007

GUARDARSI DALLE CONTRAFFAZIONI
FERNET-BRANCA
Specialità dei FRATELLI BRANCA di Milano
I soli ed esclusivi proprietari del segreto di fabbricazione
AMARO, TONICO, CORROBORANTE DIGESTIVO
ESIGERE LA BOTTIGLIA D'ORIGINE
Rappresentante per Trieste, Gorizia, Istria e Dalmazia: Emilio Bouillon, Trieste, Piazza Negozianti N. 3
Concessionari: per l'America del Sud C. F. HOFER & C., Genova - per l'America del Nord L. GANDOLFI & C., New-York - per la Svizzera Gius. Fossati, Chiasso - per la Francia e Algeria E. MASSEGLIA, NICE

Kufeke
I bambini prosperano a meraviglia e non soffrono di disturbi gastrici.
Eccellente nei casi di vomito, catarro intestinale, diarrea ecc.
Raccomandato da migliaia di medici dell'interno e dell'estero.
farina per bambini
Ottimo alimento per bambini sani ed affetti da malattie dello stomaco.
Trovasi in tutte le farmacie e drogherie.
Fabbrica dio alimenti dietetici R. KUFEKE
Vienna I, e Bergedorf-Amburgo.
Kufeke

UHL-BREUNIG WIEN-KARLSBAD
Biscotti con Acqua di Carlsbad
in cassettine postali di 5 chilogr., Cor. 6.
Biscotti con Acqua di Carlsbad „Marca Sprudel"
Biscotti con acqua di Carlsbad per bambini Ostie di Carlsbad
spedisce tutto l'anno da Carlsbad
Roman Uhl successore di Josef M. Breunig, i. e r. pistore di corte, Carlsbad, Haus Rübezahl 7

TROVASI IN TUTTE LE FARMACIE. Efficacissimo rimedio contro TROVASI IN TUTTE LE FARMACIE.
REUMATISMI e GOTTA
Il LIQUORE GODINA preparato a Trieste dai farmacisti Raffaele Godina, Farmacia «Alla Madonna della Salute» in S. Giacomo
Giuseppe Godina, Farmacia «All'Igea», Via del Farneto 4
Prezzo di una boccetta Cor. 1.40. Da Trieste si spediscono non meno di 4 boccette verso rivalsa o invio anticipato di Cor. 7.—, franco nolo e imballaggio.

MARINA E NAVIGAZIONE.

Movimento nel porto.

Ieri arrivarono nel nostro porto i pir. del Lloyd «Espero» da Venezia con 84 pass., «Wurmbrand» da Gravosa con 119 pass., «Galatea» da Corfù e scali con 42 pass., «Cleopatra» da Alessandria, Brindisi e Venezia con 40 pass.; i pir. a. u. «Marianne» da Fiume, «Hungaria» da Cattaro e scali con 20 pass., «Duna» pure da Cattaro e scali con 4 pass.; il pir. ital. «Dante» da Palermo e Catania; il pir. ingl. «Brescia» da Liverpool e Venezia; e il veliero ellen. «Soulia» da Prevesa e Lesina.

Partirono: i pir. del Lloyd «Bosnia» per Metcovich, «Helios» per Alessandria e Mersina, «Koerber» per Bombay; il pir. a. u. «Gilda» per Fiume; il pir. inglese «Jago» per Londra; e il pir. ital. «Brento» per Huelva.

Movimento dei piroscafi a. u.

«Arc. Stefano» partì il 31 p. p. da Marsiglia per Cartagena, «Arad» proseguì il 30 da Livorno per Pernambuco, «Balaton» da Santos proseguì il 30 da S. Vincenzo per Trieste, «Istok» proseguì il 1. da Singapore per Hongkong, «Perseveranza» arrivò ieri a Odessa.

Lloydiani. «Thalia» partì il 12 da Genova per Napoli, «Semiramis» il 1. da Porto Said per Brindisi e Trieste, «Africa» partì il 1. da Bombay per Aden, «Euterpe» il 2 da Rodi per Berutti.

«Austro-Americana». «Alberta» partì il 29 da Savannah per Almeria, Venezia e Trieste, «Auguste» proseguì il 29 da Marsiglia per Nuova Orleans, «Dora» partì il 26 da Pointe à Pitre per Bordeaux, «Erny» arrivò il 2 corr., a Nuova York, «Federica» arrivò il 30 a Nuova Orleans, «Francesca» proseguì il 1. da Palermo per Nuova York, «Sofia» partì il 28 da Nuova York per Trieste, «Irene» partì il 2 da Palermo per Nuova York, «Lindenhall» arrivò ieri a Venezia.

3 Aprile.

Da POLA.

— La «Giovine Pola».

Nella sala Apollo, con l'intervento di circa duecento persone, in maggioranza giovani cittadini, seguì la seduta costitutiva della nuova Società «Giovine Pola». Il comitato promotore espose il programma della Società il quale s'impernia in una più stretta unione dei giovani per far fronte agli invadenti nemici nazionali. Per raggiungere il suo scopo, la nuova Società allestirà locali di lettura, una biblioteca circolante, organizzerà conferenze, gite, ecc. A presidente della «Giovine Pola» riesce eletto il candidato d'avvocatura Bettino Lazzini, ed a direttori i signori: ing. A. Manzin, Virgilio Volpi, Armando Decolle, Enrico Wolker, Angelo Benedetti, Aldo Negri, Mario Mantovani e Natale Luchich.

Il presidente Bettino Lazzini pronunciò un ispirato discorso che sollevò fra i giovani grande entusiasmo. Alzata una tela apparì un busto del sommo poeta, che suscitò clamorosi applausi. Venne intonato l'inno a Dante.

Dopo la seduta tutti i convenuti fecero in corpore una passeggiata per la città.

— Marina a.-u.

La nave da guerra «Pelikan» con la squadriglia delle torpediniere ha lasciato ieri il porto di guerra, dove ritornerà con la squadra nel mese di maggio p. v.

— Treni in ritardo.

I treni giunti nella notte a Pola ebbero rilevanti ritardi causa alcune rotture avvenute a S. Giuseppe di Rusmagna.

— A confronto.

Dalle indagini del comando di p. s. risultò che alla rissa di domenica notte (v. «Piccolo» d'oggi) parteciparono quattro dei giovanotti che la sera stessa erano venuti a diverbio coi sottufficiali nell'osteria Runco alle Baracche Massimiliano. Due di questi giovani, Antonio B. e Antonio R., che sarebbero anche gli autori delle revolverate, furono messi stamane a confronto coi sottufficiali, al comando di p. s. I due furono denunciati al Giudizio. Strano si è che sulla misteriosa faccenda finora non è pervenuta alcuna denuncia dalla Marina al comando di p. s.

Da PIRANO.

— Lega Nazionale.

Raccolte al giuoco del «bum», nell'occasione dell'arrivo di alcuni «farmacopulae» concittadini, dai soliti nottambuli cor. 35.34, e quale contributo trimestrale del fascio «I No Te Ne Slicchi», cor. 8.60.

Da DIGNANO.

— Epidemia.

A Marzana, piccolo paesetto di circa 1000 abitanti, è scoppiata la scarlattina. Si contano finora dodici casi e pare si tratti anche di cosa abbastanza grave, perchè il Capitanato ha adottato il trattamento epidemico affidando la cura degli ammalati al medico dott. Giacomo Bembo e la somministrazione di medicinali alla farmacia del sig. Gustavo Fabiani di qui.

Da MONTONA.

— Nomina.

A sostituire il compianto dott. Arturo Duramanis la rappresentanza comunale nella seduta del 2 corr. nominò ad unanimità medico comunale, il dott. Domenico Sambo fin'ora medico a Cittanova.

— Leva militare.

Per il 15 corr. mese sono chiamati alla leva militare tutti i giovani nati negli anni 1884, 1885 e 1886 pertinenti a questo Comune.

Da ALBONA.

— Lega Nazionale.

In questi giorni fu tenuta l'adunanza generale annuale del gruppo. Ancora una volta furono riconfermati in carica gli stessi membri di direzione. Sola novità, dalla quale al gruppo verrà certo nuova vita, l'elezione a vice-presidentessa della signora Lina Millevoi.

Lunedì il gruppo ha avuto la sua festa, che non potè venir data nel corso del passato anno. Grazie al rimpatrio passeggero di alcuni cittadini, che generosamente dedicarono questi giorni a tale scopo, la festa, che in tal modo offerse uno spettacolo davvero attraente, ha avuto splendido successo. Destò vero entusiasmo la recitazione del «Messagio de Goldoni a Trieste», fatta dalla nostra dilettante signorina E. Vellam.

* Pervennero al gruppo della Lega cor. 10, elargite dalle signore Maria Lius per onorare la memoria della sorella e zia signora Cat. Buttignoni, decessa a Pinguente.

Da SAGRADO.

— Elezione per il Consiglio scolastico distrettuale.

Per sabato 6 corr., alle 10 ant., sono convocate, nella sala municipale di Gradisca, tutte le deputazioni comunali del distretto per la nomina d'un membro nel Consiglio scolastico distrettuale rinforzato.

Causa l'omissione d'un invito, la nomina del candidato liberale, on. Virgilio Vianello, fu annullata. E' doveroso che sabato si abbia una concorde, unanime riconferma della nomina del proposto candidato. Perciò nessuno dei membri delle Deputazioni che rappresentano il partito liberale devono mancare alla seduta di sabato.

Da GRADISCA.

— Per un pellagrosario.

Il 9 giugno p. v. si terrà a Gradisca una grande festa popolare a favore del fondo per l'erezione di un pellagrosario. A tale scopo si sta formando un Comitato centrale a Gradisca e altri comitati locali a Trieste, Gorizia, Cormons, Cervignano.

Da ZARA.

— Il nuovo presidente.

In questi giorni il nuovo presidente del Tribunale d'Appello, sig. de Benedetti, ricevette le visite e le congratulazioni ufficiose della famiglia giudiziaria e delle libere corporazioni degli avvocati e dei notai. Nei vari discorsi di risposta, il nuovo presidente denotò scarse facoltà oratorie, usando male l'italiano e malissimo lo slavo. Tuttavia, a sacrificare all'ormai inveterato pregiudizio che ogni buona fortuna debba dipendere dal croatismo, il capo della magistratura dalmata - ad onta del suo nome e del suo sentire e della nascita, tutti italiani - osò derogare, pel primo, e in atto di deplorevole opportunismo, dalla massima legale, osservata pure dal dott. Gertscher, di usare l'italiano, che è idioma ufficioso del Tribunale, nelle sue manifestazioni. Al capo de' magistrati, il rinnegato italiano Polli, il de Benedetti rispose abbondantemente in slavo, usando solo poche parole d'italiano, a compassione. Cosa che indispose; pensando che il nuovo presidente, non ancora contento di aver raggiunto il culmine con assai esiguo bagaglio giuridico, ritenga di dover continuare a postergare la lingua italiana, che pure è la lingua sua e quella del nostro foro.

— Teatro Giuseppe Verdi.

Assai bene frequentato il nostro teatro per le recite della compagnia di Giovanni Novelli, attor comico molto applaudito. La primadonna signora Lina Vidali non ha potuto ancor recitare perchè non lievemente indisposta.

— Eccessi notturni.

Questa notte, due fratelli popolani, ammoniti più volte da una guardia comunale a smettere i canti e gli schiamazzi, inveirono contro di essa con vie di fatto, disarmandola della sciabola e portandole via il berretto. La guardia, per intimorirli, sparò contro di essi un colpo di rivoltella, cui uno dei giovani rispose con altri colpi di rivoltella. La guardia rimase ferita ad una mano nel tentativo di riafferrare la sciabola. Gli eccedenti, assieme a due loro amici, vennero arrestati e deferiti all'autorità giudiziaria.

Incanti del Monte di Pietà.

Il 6 aprile:

Non preziosi della gestione **119** (viglietto **giallo**) dal N. **94.000** al N. **95.100**.

Parola decrescente.

5. Corre, ardente e leggero - il superbo corsiero.
4. O potenza divina - cui ciascuno s'inchina!
3. Per le selvaggie lande - tpro indomito e grande.

Spiegazione del giuoco precedente:
FROLLA. ROLLA.

BORSE E MERCATI

Chiuse di Borsa del 3 Aprile. — (I numeri fra parentesi indicano la chiusura precedente). Vienna fuori borsa segna: Credit 675.—, Staatsbahn 665.—, Alpine 606.50, Lotti turchi 181.75. - La Borsa di Berlino chiude debole. Credit 211.75 (213.40), Disconto 172.10 (172.40). — Milano segna in chiusa: Cambio 100.16 (100.16), Rendita 102.65 (102.80), Meridionali 738.— (742.—), Mediterraneo 429.— (432.—), Parigi apertura dell'Italiana 102.15 poi sino 102.15, Chiusa francese 94.70 (94.92), Italiana —.— (102.15), Spagnuola 94.60 (94.97), Banche Ottomane 694.— (695.—) Rio Tinto 2135 (2260), Lotti turchi 149.50 (149.—).

Qui notasi Rendita Italiana 101.25 a 101.50, Azioni Credit 678.— a 680.—.

Le borse chiudono nuovamente molto deboli. A Parigi il Rio ribassò 125 franchi.

Listino. Napol. 19.11 a 19.15, Zecch. 11.25 a 11.35, Lire sterline 24.18 a 24.22, Londra 241.85 a 242.45, Francia 95.50 a 95.80 Italia 95.50 a 95.80, Banconote italiane 95.50 a 95.80, Germania 117.75 a 118.—, Banconote germaniche 117.75 a 118.—, Rend. austr. carta 98.65 a 98.95, Rendita austriaca in corona —.— a —.—, Rendita ungherese in Corone da 94.60 a 94.90, Credit 676.50 a 678.50, Italiana 101.20 a 101.60, Staatsbahn 663.50 a 665.50, Lombarde 147.50 a 149.50, Lotti turchi 181.— a 183.—.

Parigi 3. Chiusa. Rendita francese 3% 94.70, Rendita ital. 3¾% —.—, Rendita Spagnuola esterna 94.60, Azioni Banca ottomana 694.—.

Parigi 3. Chiusa. Ferra e austr. —.— Lombarde 155.—, Rendita Turca unif. 93.77, Cambio Londra —.—, Rendita austr. in oro 99.25, Rend. ungh. in oro 4% —.—, Länderbank 430.—, Lotti Turchi 149.50, Banca di Parigi 15.28, Meridionali ital. 737.—, Azioni Rio Tinto 2135.

Londra 3. (Cambi Chiusa). Consolid. 85 13/16, Lombardi 6—, Argento 30—, Rend. Spagnuola 92¼, Italiana 100½, Cambio su Vienna —.—. Sconto di piazza 4⅞.

Francoforte 3. (Borsa della sera). Azioni del Credit austr. 218.30, Ferrate dello Stato 141.60, Lombarde 27.20.

Caffè. *Amburgo.* 3. Chiusa. Santos good average per maggio 30.25, per settembre 31.25, per dicembre 31.75, per marzo 32.—.

Amburgo 3. Rio ordinario loco 32—34, reale loco 35—37, buono loco 38—39. staz.o

Havre 3. (Chiusa). Santos good average per mese corr. (per 50 chilogrammi) a fr. 38.75, luglio 38.75.

Nuova York. 3. Apertura Rio per consegne future staz.o, 5 in rialzo.

Cotoni. *Liverpool* 3. — Mercato fiacco. Tenders in Dochets 2. Vendite 6000 compresi affari consegna. Importazione 65000. Merce americana a consegna da qualunque porto C. L. M. Aprile 5 56/100, Apr.-Maggio 5 52/100, Maggio-Giugno 5 54/100, Giugno-Luglio 5 52/100, Luglio-Agosto 5 52/100, Agosto-Settem. 5 51/100, Settembre-Ottobre 5 49/100, Ottobre-Novembre 5 48/100, Novembre-Dicembre 5 47/100, Dicembre-Gennaio 5 47/100. fermo

Petrolio. *Anversa* 3. Loco 21.25.

Metalli. *Londra* 3. Stagno Straits Apert.: 184.—, Chiusa 181½, Rame Chile Bars good. ord. brand. Apert. pronto 93⅝, per 3 mesi 95½.

Olio. *Parigi* 3. Ravizzone per mese corr. 67.75, per maggio 66.50, maggio-agosto 66.50, Settembre-Dicembre 67.—. staz.o

Segala. *Parigi* 3. Mese corrente 18.—, per maggio 18.—, per maggio-agosto 17.75, per luglio-agosto 17.25. calma

Frumento. *Parigi* 3. Mese corrente 22.65, per maggio 22.90, per maggio-agosto 22.95, per luglio-agosto 22.95. calmo

Farina. *Parigi* 3. Fleurs de Paris per 100 k. per mese corrente 28.90, per maggio 29.25, maggio-agosto 29.65, luglio-agosto 29.95. calmo

Spirito. *Parigi* 3. Per mese corrente 41.75, per maggio 42.25, maggio-agosto 42.75, settembre-dicembre 38.25. calmo

Zucchero. *Parigi* 3. Greggio 88° uso nuovo 23.—23.25, calmo, bianco per mese corr. 25¾, per maggio 26—, per maggio-agosto 26⅛, ottobre-gennaio 26¼. Raffinato 55.50 a 56.—. calmo

Amburgo 3. (Chiusa). Per aprile 18.40, maggio 18.45, giugno 18.50, luglio 18.55, agosto 18.65, settembre 18.60. sost.o

Londra 3. Java a scell. —.—, Rappe greggio a sc. 9 3/16. staz.o

Stampato ed edito
dallo "Stabilimento edit. del Giornale IL PICCOLO".
Redattore responsabile Giulio Cesari. - Trieste.

Si concepirà bene

la somma importanza della singolare efficacia dell'Odol: mentre tutti gli altri dentrifici non operano che durante il breve tempo che s'impiega per pulire i denti, l'Odol invece possiede un' efficacia durevole che continua ad operare anche dopo essersi pulito i denti.

A proposito di quest'effetto durevole vennero fatte ricerche scientifiche interessantissime le quali concordano tutte a provare che questa proprietà speciale dell'Odol combatte nella bocca lo sviluppo di putrefazione e libera così i denti da tutti i processi di corruzione.

Le persone che si puliscono la bocca e i denti regolarmente ogni giorno coll'Odol, ottengono con tutta certezza l'asepsi della bocca (assenza assoluta di putrefazione e fermentazione).

ANTONIO CASTRO Trieste, via S. Nicolò 18
Chimico-Farmacista — Telefono 1946

Oggetti di gomma — Calze e Fascie elastiche — Cuscini ad aria — Cuscini da viaggio — Tubi di gomma — Lenzuola di tela gommata — Bagni, Lavamani e Spugne di gomma — Scarpa di gomma inglesi

Istrumenti Chirurgici — Apparati Ortopedici — Ovatte, Garze e Fascie d'ogni qualità — Articoli per allattamento artificiale — Apparati per la sterilizzazione del latte.

Articoli per ammalati — Irrigatori, Inalatori — Termometri per la febbre — Termometri da bagno — Schizzetti d'ogni genere — Doccie nasali — Canule anali e vaginali — Borse per ghiaccio — Tienti-Dritto

Fabbrica e Deposito Cinti, Ventriere e Sospensori d'ogni sistema
Rappresentanza e vendita esclusiva della
VENTRIERA UNIVERSALE del Dr. Ostertag di Berlino
QUALITA' FINISSIME — ARTICOLI IGIENICI FRANCESI — PREZZI MODERATI

MOBILI SOLIDI ED ELEGANTI a prezzi modici
RAFFAELE ITALIA
Via Malcanton.

STAGIONE DI PRIMAVERA.
GRANDE ARRIVO
Scarpe eleganti da passeggio, sport e Pantofole
in ricco assortimento, per signore, signori e bambini; nonchè
BUSTI ULTIMA NOVITÀ in grande assortimento
Prezzi di assoluta convenienza, nel negozio
Figli di Antonio Carniel, Corso 13

Nella **TOSSE** catarro, raucedini, faringite, influenza e male di gola, sono raccomandabilissime le
PASTIGLIE DI CODEINA
PRESCRIZIONE MEDICA.
Speciale preparazione della
FARMACIA SERRAVALLO - TRIESTE

GLICEROFOSFATI Granulari MOSCATELLI Policomposti Arsenicali
E' il rimedio più perfetto e energico sinora conosciuto per combattere con sicurezza di guarigione: L'esaurimento nervoso, la Nevrastenia, la Malaria, i postumi di malattie infettive e l'anemia grave. I Glicerofosfati Policomposti Arsenicali si sono mostrati il sovrano, portentoso rimedio in tutti gli stati di profondo decadimento organico che conseguono tanto a malattie esaurienti come ad eccessi di varia natura.
Prodotti Farmaceutici speciali di A. Moscatelli - Farm. internaz., Genova - trovansi in tutte le farmacie

Estratto di noce LIQUIDO INNOCUO INSUPERABILE PER TINGERE CAPELLI e BARBA Corone 1.—
ETTORE ZERNITZ — Via Stadion N. 2.

DEPOSITO MOBILI
ALESSANDRO LEVI-MINZI
Trieste, Piazza Rosario 1.
con propria fabbrica in via della Tesa 46
DISEGNI, PROGETTI, PREVENTIVI A RICHIESTA

BREVETTI D'INVENZIONE
per tutti i paesi procura e sfrutta
l'ingegnere **M. GELBHAUS**
nominato dall'imp. reg. ufficio patenti e giurato patrocinatore per brevetti
Vienna, VII., Siebensterngasse 7 (dirimpetto l'i. r. Ufficio patenti)

Gli avvisi collettivi costano quattro centesimi la parola. Tassa minima 40 centesimi. — Gli indirizzi vengono dati al Salone d'informazioni del "Piccolo", piazza Carlo Goldoni N. 1, pianterreno; nel chiederli indicare sempre il numero dell'avviso di cui si vuole informazione.

DOMANDE E OFFERTE D'IMPIEGHI

CERCASI mezzo lavorante falegname. Belvedere 8. 7801

CERCASI piazzista bene introdotto negozio commestibili, capace introdurre orzo tallito per una grande fabbrica. Paga fissa e provvigione. Offerte e referenze sub «Z.» al Piccolo. 525

CERCANSI Trieste e Provincia, signorine, signori, desiderosi guadagnare 30 corone settimanali, lavorando casa loro diversi articoli a scelta. Sorprendente novità mai vista. Scrivere Società Italiana, Corso 462 Roma (Italia). 3737

CERCASI **portinaio buoni attestati, marito, moglie, senza prole, oppure madre e figlia. Indirizzo Piccolo.** 763

CERCASI ragazzetto per bottiglieria. San Nicolò 18. 490

CERCANSI per modista garzone, mezze lavoranti con paga e ragazze per istruirle nell'arte della modista. Indirizzo al Piccolo. 748

CERCASI prontamente brava mezza lavorante sarta donna. Via Romagna 16, III. 754

CERCASI brava prestaservizi quattro ore giorno. Indirizo Piccolo. 844

CERCASI donna servizio alcune ore al giorno. Indirizzo Piccolo. 822

CERCASI cuoca per Hôtel, per dolci e arrosti. Agenzia via Caserma 16. 824

CERCASI **prontamente signorina conosca italiano, tedesco, abbia pratica commerciale. Offerte, referenze, pretese, paga «Bureau 100» Piccolo.** 833

CERCASI prontamente donna di cuore molto affettuosa coi bambini, onestissima per affidarle direzione casa e sorvegliare due fanciulli grandicelli. Trattamento famigliare e salario da convenirsi. Indirizzo al Piccolo. 777

CERCASI prontamente cuoca giovane, domestica sappia cucinare benissimo ottimi attestati, piccola famiglia. Indirizzo Piccolo. 783

CERCASI prontamente giovane donna di servizio. Indirizzo al Piccolo. 9092

CERCASI buona domestica o prestaservizi. Carradori 16, IV destra. 9100

CERCASI donna servizio per la mattina, diciotto corone. Indirizzo al Piccolo. 9101

CERCASI ragazzo per lavoratorio di pasticceria. Indirizzo al Piccolo. 915

CERCASI fattorino, buoni attestati, per negozio. Linoleum, Corso 2. 7935

CERCASI domestica-mezza cameriera, con buoni attestati, per piccola famiglia. Indirizzo al Piccolo. 773

CERCANSI prontamente cuoca semplice e donna di servizio sappia cucinare, buone referenze. Indirizzo Piccolo. 916

CERCANSI bravissima macchinista bianco e lavorante a mano. Indirizzo Piccolo. 914

CERCASI brava prestaservizi dalle 8 alle 12 e dalle 2 ale 5 pom. 18 cor. mensili. Indirizzo al Piccolo. 908

CERCASI prestaservizi mattino e dopopranzo. Indirizzo al Piccolo. 909

CERCASI donna di servizio tedesca. Müller, via Donizetti 3, mezzanino. 7927

CERCASI donna di servizio. Via Giulia 9, p. I. 906

CERCASI prontamente garzona sarta donna Cor. 2 settimanali. Galleria 3, porta 13. 7913

CERCANSI brava lavorante e garzone in commissione, con buona paga. Via Caserma 12. 7909

CERCANSI ragazze calzoni fini, macchinista, buona paga. Veisz, Maurizio 9, primo. 7908

CERCASI prontamente brava donna di servizio per dopopranzo, corone 14 mensili. Via Lodovico Ariosto 3, IV piano. Gal. 821

CERCASI mezza lavorante sarta uomo. Farneto 59. 820

CERCASI donna servizio buoni attestati, intera giornata. Via Anastasio 6, I p. 872

CERCASI servetta di 15 o 16 anni per aiutare. Preferibile tedesca o slava, dalle 11 alle 2. Indirizzo al Piccolo. 870

CERCASI brava prestaservizi per le ore del pomeriggio. Rivolgersi Sette fontane 46, II. 7872

CERCASI capace lavorante per verniciature carrozze; darebbesi anche lavoro a contratto. Indirizzo al Piccolo. 865

CERCANSI ragazze confezione calzoni e garzone. Androna della Corte 1, II. 858

CERCASI giovane prestaservizi 5 ore, 18 corone, senza vitto. Acquedotto 9, II, sinistra. 7866

CERCASI prestaservizi abilissima, per tutta giornata. Indirizzo Piccolo. 851

CERCASI abile stiratrice giornata. Via Tor San Piero 4, porta 19. 852

CERCASI donna onesta capace cucinare. Pozzo del mare 1, commestibili. 7860

CERCASI capacissima stiratrice per colli e camicie a giornata. Indirizzo Piccolo. 841

CERCASI donna servizio disponibile due volte al giorno. Indirizzo al Piccolo. 840

CERCASI garzona sarta. Via Chiozza 36, secondo. 788

CERCASI mezza lavorante sarta, buona paga, lavoro continuo. Via Caterina 2, vicino Corso, negozio vestiti bambini. 7896

CERCASI domestica, piccola paga, circa 14 cor. Indirizzo Piccolo. 834

CERCANSI prontamente abili terrazzieri, abili fregatori in terrazzo per lavoro lungo. Via Bosco 12, III. 7831

CERCASI brava domestica. Piccolomini 4, porta 39. 761

CERCASI prontamente ragazza pulitissima tuto il giorno presso tre persone. Farneto 49, porta 23. 793

CERCANSI mezzo lavorante sarto e garzona con paga. Sartoria Belvedere 32, mezzanino. 792

CERCANSI prontamente mezze lavoranti sarte donna. Antonio Caccia 13, I. 804

CERCASI ragazzo forte, con paga, per negozio manifatture. Via delle Poste 5. 7840

CERCASI garzona di bianco con paga. Via Caserma 16, IV. 800

CERCASI prontamente carradore per condurre carro ad un cavallo. Indirizzo Piccolo. 791

CERCASI un tappezziere per casa privata. Indirizzo al Piccolo. 811

CERCASI ragazzo per negozio. Presentarsi 12-2 pom. Indirizzo Piccolo. 813

CERCO prontamente mezza lavorante, mezzo lavorante e garzone calzolaio con paga. Indirizzo al Piccolo. 879

IMPRESA costruzioni cerca abile disegnatore che disponga alcune ore nel pomeriggio, onde completare progetto scomparto di una grande realità. Offerte Piccolo sub «Scomparto». 849

SIGNORINA viene prontamente assunta per la corrispondenza tedesca, eventualmente italiana, con conoscenza della tenitura di libri. Offerte dettagliate al Piccolo sub «Tüchtig 100». 7879

PRIMARIA **Società di assicurazioni popolari a 10 centesimi alla settimana e più, cerca abili produttori, anche donne, per l'Istria. Condizioni di concorrenza. Inviare offerte sub «Istria» al Piccolo.** 864

RAGAZZETTA cercasi per portare un bambino due ore al giorno, buona ricompensa. Indirizzo al Piccolo. 503

RAGAZZO per negozio con paga cerca Jolles, Piazza Borsa 3. 730

TAGLIATORE calzolaio praticissimo cercasi prontamente. Offerte al Piccolo «Tagliatore praticissimo». 614

DOMESTICA 16-17 anni cercasi subito per piccola, distinta famiglia. Indirizzo Piccolo. 575

PRATICANTE con conoscenza del tedesco cercato da casa in coloniali. Offerte Casella postale «508». 862

PRONTAMENTE cercasi mezzo lavorante prestinaio uso veneto. Indirizzo al Piccolo. 766

RAGAZZI **10-15 anni per raccogliere palle giuoco tennis, mercede mensile cor. 15. Rivolgansi via G. Murat 8.** 814

PRESTASERVIZI cercasi mattina, dopopranzo. Via Rossetti 15, II, soltanto con attestati. 855

SIGNORINA conoscenza italiano, stenografia, dattilografia, conteggio cerca scrittoio. Offerte «Bella calligrafia» Piccolo. 782

GARZONA con paga cercasi, negozio dettaglio. Indirizzo Piccolo. 764

GIOVANOTTO per effettuare consegne cerca Menassè. Via Torre bianca 22. 7900

RAGAZZO per negozio cercasi; presentarsi via S. Nicolò 32. 7930

APPRENDISTE ricamatrici a macchina che conoscano il disegno cercansi. Offerte sub «Ricamatrice» al Piccolo. 7929

CERCHIAMO rappresentanti fuori Trieste, lauto guadagno. Scrivere Studio Ingrandimenti fotografici rate settimanali, via Chiozza 83. 808

FALEGNAMI per mobili, garzoni con buona paga cercansi. Indirizzo al Piccolo. 805

DONNA o ragazza cercasi per portar fuori bambino di nove mesi, ogni giorno durante tre ore da stabilirsi. Corone 10 mensili. Indirizzo al Piccolo. 843

SIGNORINA o ragazzetta cercasi che abbia fatto qualche corso industriale per ricamo oro o bianco. Indirizzo Piccolo. 904

RAGAZZO con paga cercasi. Negozio vestiti fatti Carducci 40. 823

CUOCA buoni certificati, pulita, corone 24 mensili, cercasi prontamente. Valdirivo 30, secondo. 776

CAMERIERA tre ore la mattina cercasi. Stadion 22, p. III. 778

CERCO brava prestaservizi. Via Canova 14 primo, porta 6. 898

PORTINAIO ammogliato cercasi per grande casa; rivolgersi Piccardi 10, mezzanino. 7849

PROVETTO meccanico costruttore, ottimi attestati, pratico motori esplosione, automobili, imbarcazioni, accumulatori, dinamo, preventivi, impianti, meccanica in generale, cerca migliorare occupazione, quale capo disegnatore od altro. Offerte «800» Piccolo. 796

DUE signorine perfette tedesco e italiano pratiche di scrittoio cercano posto prontamente. Offerte «Distinte» al Piccolo. 831

OFFRESI balia friulana amorosa per bambini. Via Gatteri 44, pianoterra, porta 3. 752

LEVATRICE giovane di buona volontà offresi infermiera ambulatorio medico. Farneto 38. 7781

VIAGGIATORE dalmato conoscente molto bene la clientela della Dalmazia ed Erzegovina, cerca più case in qualsiasi genere, per rappresentarle a provvigione. Offerte Piccolo sub «Dalmazia». 722

GIARDINIERE cerca posto. Ignazio Deruberto, via del Ponte 5, IV. 7867

GIOVANE pensionato cerca posto come riscuotitore, magazziniere od altro, anche fuori Trieste. Offerte sub «Diligente» al Piccolo. 9097

RAGAZZA educata, italiano, tedesco, cerca posto bonne, accudire stanze anche fuori di Trieste. Offerte «Presto» Piccolo. 7838

RAGAZZA bella presenza offresi quale portatrice conti; nonchè altri lavori scrittoio. Offerte sub «Matilde» al Piccolo. 749

SIGNORE con ottime referenze cerca posto fiducia, pretese mitissime. Sub «Fiducia» al Piccolo. 7836

ASSOLTO industriali pensionato parla, scrive italiano, tedesco cerca occupazione. Sub «Onestà» al Piccolo. 9098

VIAGGIATORE Istria, Carso, Friuli, Cragno, bene introdotto, cerca primaria casa in coloniali, commestibili, cereali, verso piccola dieta. Offerte «Viaggiatore» Piccolo. 842

IMPIEGATO pratico commercio cerca posto. Conosce italiano, tedesco, francese, serbo e contabilità. Offerte sub «Pretese miti» al Piccolo. 7873

SARTA cerca famiglie per lavoro confezione vestiti bambini, biancheria. Offerte Piccolo «Sarta». 747

STIRATRICE capacissima cerca lavoro giornata e in casa. Indirizzo Piccolo. 860

QUARANTENNE celibe pensionato, colto, conosce tedesco, francese, cerca occupazione scrittoio, amministrazione, traduzioni, altro, anche presso privati. Disposto anche a viaggiare. Sub «Zamboni 39» al Piccolo. 7850

OFFRESI brava sarta giornata anche rimodernare, 80 soldi. Indirizzo Piccolo. 889

SARTA semplice, rattoppatrice di vestiti e di biancheria, cerca lavoro a giornata per una corone e vitto. Offerte «Schneiderin» Piccolo. 7824

SIGNORE offresi alcune ore giorno qualunque lavoro scrittoio, eventualmente riscuotitore. Offerte Posta centrale sub «Istruito». 900

SARTA offresi a giornata per famiglie, prezzo mite. Indirizzo Piccolo. 893

UOMO giovane tedesco cerca posto come servo ufficio oppure in magazzino. Indirizzo al Piccolo. 897

RAGAZZA offresi per appalto quale praticante senza paga. Offerte Piccolo «Serietà». 7923

GIOVANE abile maniscalco cerca posto stabile. Indirizzo al Piccolo. 825

MADRE e figlia, cercano disimpegnare pulizia e custodia scrittoio avvocatile od altro in cambio quartiere. Offerte sub «Speranza» Piccolo. 7904

CERCO occupazione dopo ufficio, domenica tutto dopopranzo. Sub «Qualunquetosa» Piccolo. 905

CONTABILE (tenitura semplice, doppia, americana) impiegato bancario offresi tenitura libri singole ore. Offerte «Indipendente» Piccolo. 7912

CERCASI trattoria in consegna, con cauzione, donna d'arte. Indirizzo Piccolo. 753

OFFRESI prestaservizi dalle 8-4. Offerte «Giovane» Piccolo. 767

GIOVANE ventenne cerca qualsiasi occupazione presso ditta, magazzino. Indirizzo Piccolo. 803

OFFRESI mistra per calzoni, gilets, prezzi da convenirsi. Indirizzo Piccolo. 826

CUOCA fina, media età, offresi per uno o due signori, parla tedesco, sloveno, poco italiano. Indirizzo Piccolo. 812

ISTRUZIONE

GERMANICO desidererebbe contraccambiare francese o tedesco con regnicolo. Poste restante «Perseveranza». 7841

SIGNORINA scambierebbe corrispondenza italiana con distinto signore. Scrivere Piccolo «Biancospino». 7885

CERCASI maestro italiano preferibilmente regnicolo, eventualmente pratica commerciale. Indicare prezzo poste restante «Enrico». 7641

CERCASI istruttore di mandolino. Offerte con pretese sub «Non principiante» al Piccolo. 7827

GIOVANE cerca bravissimo maestro oppure maestra perfezionarsi lingua francese, specialmente corrispondenza commerciale. Offerte Piccolo «Pretese». 7851

CERCASI signorina serba per conversazione alcune ore al giorno con bambina sei anni. Offerte al Piccolo «6 anni». 815

LEZIONI conversazioni, italiano. Metodo rapido. Prezzi mitissimi. Professoressa toscana Piccolo. 772

CERNE' (Cassa risparmio 2). Lezioni combinate di contabilità, tenitura libri, corrispondenza commerciale, lingue italiana, tedesca tutto compreso corone otto mensili. 9090

LEZIONI a giovinetti e adulti, specialmente d'italiano anche a stranieri, dà a mite prezzo provetto insegnante. Sub «Livio 40» al Piccolo. 7852

Il seguito degli avvisi collettivi si trova in VI pagina.

†

LUIGIA Ved. FLORIO

nata VERONA

sorretta dai supremi conforti religiosi e dai suoi cari esalò l'anima sua al cielo.

I sottoscritti, a nome pure di tutti gli altri nipoti, immersi nel più profondo cordoglio dànno parte di sì irreparabile perdita agli amici ed ai conoscenti.

Il trasporto delle amate spoglie seguirà Giovedì 4 corr., alle 5 pom., direttamente al Camposanto.

TRIESTE, 2 Aprile 1907.

Romello Verona
Silvio Verona
nipoti

Agnese Florio
figlia
Anna ved. Florio
nuora
Caterina ved. Sbutega
cognata

Alba de Luise-Florio
Elda Bielich-Florio
Michele de Luise
Matteo Bielich
nipoti

Il presente annunzio serve quale partecipazione diretta.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 43.

RINGRAZIAMENTO

Olga Tunelius nata **de Stalitz-Valrisano,** figlia e **Albino Tunelius,** genero del compianto

Comm. Carlo Cav. de Stalitz-Valrisano

porgono commossi i più vivi ringraziamenti alle Autorità, alle Corporazioni, ai Sodalizi ed a tutte quelle gentili persone che vollero in vario modo onorare la memoria del caro estinto o manifestarono cortesemente il loro cordoglio pel suo decesso

TRIESTE, 3 Aprile 1907.

†

Giuseppina Pöltl

nata ERBER

dopo lunghe sofferenze cessava di vivere questa mane.

L'addoloratissimo marito, in unione alle famiglie **Boico, Fonda** ed **Erber** col cuore straziato dànno annunzio della irreparabile e dolorosa perdita agli altri congiunti, agli amici ed ai conoscenti.

Il trasporto delle care spoglie seguirà Venerdì 5 corr., alle ore 10 ant., dalla via Giulia N. 6 direttamente al Camposanto.

TRIESTE, 3 Aprile 1907.

Il presente annunzio serve quale partecipazione diretta.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 43.

†

ENRICO WALTER

I. r. Controllore superiore i. p.

spirò questa sera alle ore 7 dopo lunghissime sofferenze, munito dei conforti religiosi.

L'addoloratissima consorte **Anna** a nome pure dei figli e parenti partecipa tanta sciagura agli amici ed ai conoscenti.

Il trasporto delle care spoglie mortali seguirà Venerdì 5 corr., alle ore 3 pomeridiane, partendo il convoglio dalla casa N. 5 di via San Michele.

TRIESTE, 3 Aprile 1907.

IL PRESENTE ANNUNZIO SERVE QUALE PARTECIPAZIONE DIRETTA.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 43.

Ringraziamento

La sottoscritta commossa dall'attestazione di affetto e condoglianza ringrazia tutti coloro che presero parte al corteo del suo carissimo estinto

ALESSANDRO MANZONI.

Famiglia di Domenico Manzoni (cognato)

Vines d'Albona, 3 Aprile 1907.

†

I genitori EUGENIO e LUCIA VICENCICH addoloratissimi partecipano agli amici e conoscenti il decesso del loro adorato

ARTURO

avvenuto oggi nelle ore antimeridiane nella tenera età di mesi 8.

I funerali seguiranno direttamente al Camposanto.

TRIESTE, 3 Aprile 1907.

Il presente serve quale partecipazione diretta.

Primaria Impresa ZIMOLO, Corso 43.

Una parte degli avvisi collettivi si trova in V pagina.

MAESTRA diplomata ricamo artistico, qualsiasi lavoro femminile impartisce lezioni mite prezzo. Indirizzo Piccolo. 895

STUDENTE ginnasio tedesco, distinto matematico dà lezioni di matematica. Indirizzare «Mathematik» Piccolo. 896

ENGLISH lessons. Miss O' Brien. Squero nuovo 4, I. 7895

DATTILOGRAFIA. Scrivere a macchina giornalmente un'ora corone venti, due ore per settimana corone otto mensili. Studio linguistico commerciale Cernè, Cassa risparmio 2. 9089

GARANTISCO che si apprende in 6 mesi il tedesco-italiano col mio metodo originale. Indirizzo Piccolo. 869

MAESTRA italiana dà lezioni a signori tedeschi con metodo facile. Indirizzo Piccolo. 857

FRANCESE colto dà lezioni, conversazione, prezzo mite. Offerte «Economico» Piccolo. 7800

APPRENDONSI mandolino e piano in tre mesi. Sebastiano 1, primo. 9091

MANDOLINO, zittera apprendonsi in tre mesi. Acquedotto 31, terzo. 903

AFFITTANZE

MAGAZZINO in via frequentata cercasi prontamente o per agosto. Trieste-Office via S. Giovanni 18, telefono 1473. 7854

STANZA vuota e pranzo per due signore cercasi. Offerte con prezzo sub «Pranzo» Piccolo. 52

CERCASI quartiere in campagna 4-5 stanze, cucina o giardino soli. Offerte «N. C.» Piccolo. 7884

NEGOZIANTE cerca per maggio bella stanza ammobiliata presso famiglia civile, cattolica, che ne abbia una di superfluo. Indirizzo Piccolo. 877

CERCO villa in affitto per agosto, eventualmente prima. Offerte al Piccolo sub «Giardino». 837

STALLA eventualmente con costo cercasi per due cavalli. Cogoy, Molino Piccolo 8. 890

SIGNORINA cerca stanza vuota, ingresso libero. Offerte sub «Prina» Piccolo. 770

GIOVANE impiegato cerca presso famiglia distinta stanza ammobiliata, centro preferibile. Offerte sub «Stabile» al Piccolo. 7919

IMPIEGATO cerca prontamente camera, costo, possibilmente signora sola, preferibile centro. Offerte «Libero» Piccolo. 885

CERCASI pel primo maggio magazzino uso lavoratorio posizione centrica. Specificare affitto. Offerte al Piccolo sub «Milano» 7901

CERCASI bella stanza ammobiliata presso distinta famiglia paraggi Poste, Valdirivo, Torrebianca. Offerte Casella postale 444. 7892

AFFITTASI, ingresso libero, bellissima, elegante stanza ammobiliata 2 finestre Corso, gas, stufa. Corso 47, terzo. 7864

AFFITTASI prontamente bella stanza ammobiliata, due persone. Caserma 16, III. 847

AFFITTANSI camerino ammobiliato e uno vuoto. Indirizzo al Piccolo. 801

AFFITTASI quartiere signorile via Massimiliana 7 camere, 3 camerini, terrazza, cucina corone 2290 tutto compreso. Informazioni presso agenzia Zannutel, prima autorizzata in affittanze, S. Spiridione 7, telefono 1047. 799

AFFITTASI bellissima stanza ammobiliata, davanti, fior. 8. Bachi 11, III. 894

AFFITTASI magazzino con scrittoio in via Valdirivo N. 23. Rivolgersi Rimini e Sanguinetti. 5236

AFFITTANSI prontamente e per agosto quartieri di 2 e 3 stanze, comfort moderno. Luigi Ricci N. 6. 7318

AFFITTASI stanza ammobiliata con o senza costo. Maiolica 10, III. 7907

AFFITTASI stanza ammobiliata. Androna Romagna 2, I. 7762

AFFITTASI **prontamente, causa partenza, bellissimo quartiere. Quattro camere spaziose sul davanti, bagno, accessori. Splendida vista sul mare e città. Via Gioachino Murat 6, II p.** 9074

AFFITTANSI prontamente quartieri da una e due stanze, cucina, destra chiesa Roiano 486. 7813

AFFITTASI prontamente stanza ammobiliata, volendo costo. S. Lazzaro 13, III. 671

AFFITTANSI stanze elegantemente ammobiliate, centro, p. I. Indirizzo Piccolo. 638

AFFITTANSI fino agosto diverse camere vuote, cucina, giardino. Indirizzo Piccolo. 494

AFFITTASI **per giugno quartierino elegantissimo, comfors, vista stupenda. Indirizzo Piccolo.** 868

AFFITTASI stanza elegantemente ammobiliata. Madonna del mare 3, II, destra. 9093

AFFITTASI piccola stanza ammobiliata, prezzo mite, presso distinta famiglia. Indirizzo al Piccolo. 757

AFFITTASI prontamente villa signorile 6 stanze, cucina, dispensa, con o senza mobili, stalla e vasto giardino in Ronchi Friuli via S. Trinità 80. Rivolgersi al castaldo della casa predetta. 485

AFFITTASI prontamente camera ammobiliata, prezzo mite, soleggiata. Farneto 16, III. 682

AFFITTASI prontamente cameretta ammobiliata. Via San Nicolò 29, I, destra. 7937

AFFITTASI camera ammobiliata 2 letti, uso cucina. Indirizzo Piccolo. 762

AFFITTANSI 2 stanze, una con due letti, una vuota, uso di cucina, acqua. Cereria 13, I, porta 5. 912

AFFITTASI stanza vuota presso vedova, a signora pensionata. Indirizzo Piccolo. 828

AFFITTANSI prontamente due camere, cucina. Indirizzo al Piccolo. 846

AFFITTASI stanza ammobiliata, costo, centralissima, tutti comforts possibili. Indirizzo Piccolo. 845

AFFITTANSI camere ammobiliate, ingresso libero. Via Caserma 14, quarto piano. 7868

AFFITTASI stanza bella ammobiliata, costo fiorini 8 settimanali. Barriera 27, porta 12. 861

AFFITTANSI quartieri prontamente camera, camerino, cucina, soleggiati, davanti I, II. Indirizzo al Piccolo. 866

AFFITTASI stanza ammobiliata presso signora sola. Ireneo 3, I, 6. 7877

AFFITTASI splendida camera ingresso libero, primo piano. Via Pesce 5, angolo Cavana. 7870

AFFITTASI prontamente stanza ammobiliata, ingresso libero. Via Boschetto 28, primo. 7871

AFFITTASI prontamente stanza con costo. Via Farneto N. 16, II. 859

AFFITTASI camerino vuoto, disobbligato. Istituto 26, IV, destra. 681

AFFITTASI stanza vuota o ammobiliata. Belvedere 39, II piano. 617

AFFITTASI magazzino. Via Petronio, rivolgersi Conti 38, macelleria. 806

AFFITTASI stanza vuota con uso di cucina. Via Stadion 15, III. 784

AFFITTASI cmera grande 2 finestre, vuota. Ghiaccera 6, II p. 793

AFFITTASI elegante cameretta ammobiliata. Via Giulia N. 12, II, interno. 816

DA affittare camera con uso di cucina fior. 8. Via Sette fontane N. 17, deposito olio. 809

FIOR 260 affittansi 3 stanze, cucina. Via Eremo 670, (presso sanatorio) persone adulte distinte. 781

VILLEGGIATURA Canale affittansi 4 camere ammobiliate, cucina. Informazioni Commerciale 10, I sinistra. 774

BELLISSIMA stanza elegantemente ammobiliata affittasi. Acquedotto 39, III, porta 10. 7928

BELLISSIMA stanza affittasi due amici, 1 maggio. Machiavelli 3, terzo destra. 7915

ELEGANTISSIMA stanza ammobiliata, 1-2 persone affittasi prontamente, costo finissimo. Via Nuova 27, porta 4. 835

PRONTAMENTE affittasi camera ammobiliata, ingresso quasi libero. Belvedere 47, II, porta 8. 7906

QUARTIERE di lusso, via Massimiliana, 7 stanze, giardino, 2 ingressi, grande terrazza subaffittasi per agosto cor. 2300. Trieste-Office, via S. Giovanni 18. 7856

STANZA ingresso libero, nuo, due letti affittasi, eventualmente costo. Commerciale 3, I destra. 7918

BELLA stanza ammobiliata, con costo, affittasi a uno o due signori. Stadion 4, porta 11. 7869

SUBAFFITTASI quartiere 4 stanze centro città, dall'aprile al 24 agesto, condizioni ottime. Indirizzo al Piccolo. 863

SUBAFFITTASI parte quartiere signorile, 2 stanze, stanzino, cucina fiorini 320. Indirizzo al Piccolo. 871

STANZA con costo affittasi presso distinta famiglia. Via Giulia 23, I. 7861

QUARTIERE centrico: tre camere, due camerini, cucina, acqua, gas, parchetti: 460 annui, tutto compreso. Indirizzo Piccolo. 32

SIGNORA sola affitta prontamente stanza ammobiliata con poggiuolo, attiguo salottino, bellissima posizione, primo piano. Indirizzo al Piccolo. 918

QUARTIERE d'affittare per agosto, 3 stanze, camerino, bagno, cucina. Via Ugo Foscolo 20. 7634

CORONE 930, 4 stanze davanti, camerino, cucina; 820, 3 stanze davanti, poggiuolo, camerino, cucina; 430, 2 stanze, camerino, cucina; più accessori, affittansi agosto. Acquedotto. Indirizzo Piccolo. 917

AL Cacciatore affittansi camera, cucina cor. 108. Informazioni appalto via Eremo. 771

PRONTAMENTE affittasi bella grande stanza vuota, uso di cucina, acqua. Madonnina 43, I. 7826

DA affittare camerino ammobiliato. Via dell'Istituto 4, porta 22. 7828

DA affittare quartiere tre camere, camerino, gas. Scala Belvedere 4, primo (Stazione). 7899

QUARTIERE vicinanza Volti Chiozza 5 camere, accessori, luce elettrica, ogni comfort, subaffittasi prontamente o per agosto, cor. 1560. Trieste-Office, via S. Giovanni 18. 7856

32 fiorini stanza ammobiliata, buonisssimo costo, Piazza Grande. Indirizzo Piccolo. 876

STANZA ammobiliata ingresso libero affittasi prontamente. Indirizzo al Piccolo. 9099

STANZETTA affittasi ammobiliata. Via Sanità N. 5, primo piano. 9088

DA affittare stanza ammobiliata ingresso libero. Via Nuova 11, piano III. 7878

PRONTAMENTE affittasi stanza vuota, uso di cucina. Barriera. Indirizzo Piccolo. 853

QUARTIERE 3 camere, camerino, cucina, cantina, acqua, gas, affittasi. Via Galleria 6. 7876

BIRRERIA grande smercio, minime spese, affittasi prontamente. Babini, Caffè Goldoni. 7882

CAMERA a due finestre vuota affitterebbesi prontamente vicinanza Meridionale. Indirizzo Piccolo. 438

VIA Commerciale, angolo Pauliana, in costruzione. Affittasi per agosto ancora qualche quartiere di due, tre, quattro camere, camerino, bagno, dispensa, cucina, cantina, giardino da corone 600 a corone 1200. Comfort moderno. Affittansi pure magazzini prezzo da convenirsi. Informazioni sopra luogo. 469

SALITA di Gretta 776 (vicino alla Scarpa) affittansi per agosto quartieri di due camere, cameretta, cucina, corone 450, 500; camera, camerino, cucina cor. 280, comfort moderno. Informazioni dal portinaio. 471

VIA Commerciale (vicino Scala Pauliana) in costruzione, affittansi per agosto quartieri di due camere, anticamera, cucina, poggiuolo da cor. 500 a 550; tre camere, due camerini, bagno, cucina, poggiuolo, ballatoio e cantina da corone 850 a cor. 1000. Comfort moderno. Informazioni sopraluogo. 473

LISTA quartieri, tanto liberi prontamente quanto per agosto, distribuisce gratuitamente amministratore Corso 47, I. 3558

VIA Donota N. 7, appigionasi prontamente magazzino vastissimo. Rivolgersi Corso 47, I. 3560

VIA Luigi Ricci N. 6 A, V piano, appigionansi due quartieri di tre camere, camerino, cucina, cantina, casa nuova, massimo comfort per corone 540 annue. Rivolgersi Corso 47, I. 3559

VIA Giovanni Boccaccio N. 19, per motivi famigliari subaffittasi al III piano elegantissimo quartiere di quattro stanze, bagno, cmeretta, ripostigli, cucina, massimo comfort. Rivolgersi Corso 47, I. 3557

VIA Belvedere N. 40, appigionansi prontamente botteghe e quartieri, nonchè cantina vastissima. Casa nuova, tutte le comodità. Rivolgersi Corso 47, I. 3556

VIA Manzoni N. 4, appigionansi eleganti quartieri al III e IV piano di quattro camere, camerino, cucina, ripostigio. Casa nuova, comfort moderno, cor. 820 più acqua. 3555

BELLA stanza ammobiliata affittasi prontamente. Via Belvedere 30, III, sinistra. 7749

DA affittare stanza ammobiliata, costo. Scorzeria N. 1, II piano. 667

ACQUISTI E VENDITE D'OCCASIONE

FERRAMENTA, metalli vecchi acquistansi; deposito via Toro 2, telefono 1913. 7590

ACQUISTANSI capelli sciolti qualsiasi colore. Parrucchiere via S. Nicolò 14. 7833

ACQUISTEREI prontamente carro, cavallo, finimento. Offerte «Cavallo» al Piccolo. 756

BILANCIA decimale cercasi prontamente. Indirizzo al Piccolo. 847

BICICLETTA compero prontamente per cassa. Offerte in lettera al Piccolo «Contanti». 7859

COMPERO banco con marmo, scansie uso liquoreria con relativi vetrami, nonchè sedie pieghevoli in ferro. Offerte dettagliate sub «Banco» al Piccolo. 638

VETRINE esterne, banchi, scansie per negozio vestiti cercansi. Offerte sub «Napoleone» al Piccolo. 602

CERCASI bicicletta usata a cor. 10 mensili. Fontanone 14, III. 790

DA cedere 2 cedole ferroviarie per Roma col 75%, oggi dalle 2-6 pom. Indirizzo Scorcola 204, Ghezzo. 810

DA vendere vetrine, tavoli da cucina nuovi. Ferriera 25, falegname. 7922

DA vendere avviatissimo negozio modista, in centrica posizione Gorizia. Indirizzo Piccolo. 758

DA vendere quadri ad olio, bluse da teatro ed altri oggetti; visitare dalle 11 alla 1. Indirizzo al Piccolo. 765

DA vendere splendido fino corredino per neonato, affatto nuovo. Offerte «Mercurio 30» fermo posta Gorizia. 883

VENDONSI manifatture a prezzi d'occasione. Alla Città di Firenze via Nuova 46, ex fabbrica pasta. 9066

VENDONSI letto, susta, sgabello, tutto nuovo. Indirizzo Piccolo. 850

VENDESI stanza da letto opaca stile inglese. Falegname Rivo 10. 7857

VENDONSI fondi per uso villini da corone 80 a 160, posizione centrica. Rivolgersi via Caserma 8, bottiglieria. 7903

VENDONSI palle di giuoco e birilli legno santo, mobili cucina nuovi, armadione salvaroba usato, armadio cassetti usato, lettino bambino usato, ghiacciaie nuove, tavole per trattoria, buonegrazie, quadri, ecc. Si assume qualsiasi ordinazione. Via Torricelli 2, falegname. 735

VENDESI sestante ottimo stato, della firma Negretti Zambra Londra. Indirizzo al Piccolo. 769

VENDESI Orpheum, formato piano minuscolo. Indirizzo Piccolo. 887

VENDONSI bellissimo orologio regolatore moderno opaco, e lavamano due persone, chiudibile. Via Ponte 1, I. 836

VENDONSI poltrone da barbiere nuove. Molino vento 3. I destra. 7853

VENDESI bellissimo quadro ritratto ad olio Garibaldi. Indirizzo al Piccolo. 839

VENDONSI per trasloco due eleganti chiffonniers 2 porte, due letti massicci, suste, materassi, sgabelli. Canova 21, porta 5. 827

VENDESI chiusura scrittoio occasione favorevole. Indirizzo Piccolo. 899

VENDONSI fondi per speculazioni di qualsiasi estensione e prezzo. Indirizzo Piccolo. 907

VENDONSI diversi stabili città posizioni ricercate, esclusi mediatori. Indirizzo Piccolo. 907

VENDONSI ville signorili città, nonchè a Scorcola, Roiano, Barcola. Indirizzo Piccolo. 907

VENDESI cucina economica, posizione favorevole, grande consumo accertato, avventori giornalmente, ogni comodità relativa, puossi rilevare. Zanier, Caffè Goldoni. 4978

VENDESI soprabito quasi nuovo, scuro, persona alta. Indirizzo Piccolo. 750

VENDESI cane da caccia cor. 20. Via Gelsi 6, portinaio. 7844

VENDESI latteria bene avviata, causa malattia. Indirizzo Piccolo. 775

VENDESI fondo Servola tese 550 adatto per industria, cor. 14 tesa. Indirizzo Piccolo. 789

VENDESI prezzo d'occasione partita saponi fini violetta ed altri. Indirizzo al Piccolo. 819

VENDESI Meyers Conversations Lexicon, italiano-tedesco, esclusi rivenditori. Indirizzo al Piccolo. 818

VENDESI bellissimo chiffonnier 3 porte con specchio. Indirizzo Piccolo. 795

BICICLETTA donna, ottimo stato, senza bisogno riparazioni vendesi. Indirizzo al Piccolo. 798

OCCASIONE vendonsi bellissimo fornimento salotto e riposè, buon prezzo. Farneto 17, tappezziere. 7893

BICICLETTA Styria, mozzo libero, contropedale, fior. 37. Via Pondares 3, III. 7891

PIANOFORTE mezza coda adatto principianti vendesi corone 160. Acquedotto 34, primo. 7835

CASETTE di buona rendita città e dintorni (anche con annesso stallaggio) vendonsi. Indirizzo Piccolo. 907

CAUSA partenza vendesi botteghino erbaggi massimo buon prezzo. Indirizzo Piccolo. 751

BICICLETTA finissima vendesi. Corso 20, liquoreria. 7921

OCCASIONE: Scrittoio grande quasi nuovo con diversi cassettini. Altro più piccolo elegante per signora vendonsi. Tiziano 9, porta 7. 7910

OCCASIONE vendonsi macchina fotografica con accessori, un obiettivo grande, prezzo mite. Indirizzo al Piccolo. 901

DUE materassi crine nuovi e due solide suste benissimo lavorate vendonsi fiorini 26. Macchina Singer lavora perfettamente, fiorini 14. Tiziano 9, porta 7. 7911

ORECCHINI splendidi, grandi, ottima occasione vendonsi. Indirizzo al Piccolo. 854

VENDITA vetrine per magazzino, prezzo mite. Istituto 5, negozio di vetrami. 807

VESTITI uomo prezzo occasione vendo. Massimo d'Azeglio 24, II, porta mezzo. 7898

FUCILE calibro 12 vendesi cor. 20. Indirizzo al Piccolo. 886

FOCOLAIO economico (Sparherd) grande per cucina economica, con cappa di ferro vendesi. Portinaio via Istituto 4. 7894

FALEGNAME vende stanza letto solida, garantita. Vittorino Feltre 3, angolo Donadoni. 7890

MACCHINA cucire buonissima fiorini 18 vendesi. Solitario 14, negozio vestiti. 7886

LANCIONE barca coperta per diporto o pesca due rande da vendere. Offerte al Piccolo sub «Barca». 7839

MANCANZA spazio vendo credenza cucina moderna e macchina cucire. Via Alighieri 5, porta 1. 873

MACCHINA fotografica 6 per 9 con accessori vendesi fior. 5, rivoltella fior. 4. Indirizzo Piccolo. 867

ORECCHINI brillanti di rara bellezza (d'occasione) vendonsi fiorini 120; altri grandissimi. Indirizzo Pccolo. 875

BIRRERIA centralissima vendesi prontamente, consumo 350 ettolitri. Babini, Caffè Goldoni. 7881

PRONTAMENTE **vendesi, causa matrimonio, negozio vestiti fatti, oggetti cancelleria, giocattoli, bene avviato. Via dell'Istria 12.** 7924

MOTOCICLETTA 5 HP primaria fabbrica vendesi a prezzo vantaggiosissimo. Indirizzo al Piccolo. 530

BRILLANTE solitario (anello) stupendo senza difetti fiorini 130 occasione. Piazza Borsa 9. 539

TRATTORIA vendesi, molto lavoro, buonissima posizione, prezzo conveniente. Indirizzo Piccolo. 602

CAVALLINA piccola vendesi. Indirizzo al Piccolo. 601

FONDO da vendere di tese quadrate 1250 con facciata sulla via Miramar e Salita di Gretta a fior. 40. Leop. Weiss, Caffè Chiozza oppure via delle Acque 5. 7769

INDUSTRIALE **venderebbe fabbrica tegole cemento, oppure associerebbesi persona piccolo capitale. Offerte non anonime sub «Industriale» al Piccolo.** 7917

24 dischi grammofono venderei buon prezzo oppure scambierei con altri. Molin piccolo 1. 7862

SINGER buonissima vendesi causa cambio fiorini 19. Sette fontane 17, portinaio. 7858

SUSTA, materasso in buonissimo stato vendonsi. Via Madona del mare 18, II, corte. 856

BARCOLA da vendere villino causa partenza. Indirizzo al Piccolo. 786

OGGETTI RINVENUTI E SMARRITI

RAGAZZO **veduto ierlaltro mattina da lattivendolo raccogliere San Lazzaro orecchini, porti subito Torre Bianca 43, porta II, scanso seri dispiaceri, verso mancia corone sessanta.** 7938

FU smarrito domenica Politeama cannocchiale madreperla; onesto rinvenitore riceverà generosa mancia portandolo via Giulia N. 16, quarto, porta 11. 878

SMARRITO via Guardia registro spese e incassi intestato nome Pizziga. Rinvenitore portare via Giuliani 30, pianoterra. 7829

SMARRITO brosch con lunetta e foglia di trifoglio, da S. Giovanni a S. Giacomo. Generosa mancia portandolo in via Campo S. Giacomo 5, II, destra. 7832

SMARRITO ciondolo cane d'argento; trattandosi carissima memoria, mancia portandolo Gatteri 5, III, 9. 7830

SMARRITO portici Chiozza al Politeama medaglione con fotografia; trattandosi cara memoria mancia portandolo via Acquedotto 40, II. 892

AVVISI DIVERSI

R. Se è sua inserzione sub «Stella fulgente» scriva fermo posta Tergesteo sub suo nome battesimo. 7914

N. Ritiri lettera sub Suo nome e via nostro primo incontro. M. 7825

THEA: Ritira lettera, arrivato solo. Infuocatissimi. 7931

RENATO ti attendevo ma invano. Vieni quanto prima da me. Saluti M. 21. 7863

SIGNORI: Voglio corrispondere italiano, francese, inglese, scopo matrimonio. Posterestante via Stadion verso scontrino sub «Volubilis». 785

SUB 500 Edelweiss angelo sconosciuto. Visitai la posta ma nulla trovai. 911

PIAZZA Tommaseo, prego gentilmente di trovarsi domani giovedì, alle 7 di sera, al secondo incontro, di prima sera, non mancherò di spiegare tutti miei pensieri. 9096

GIOVANE ventenne posizione brillantissima cerca signorina o vedova; dote indifferente, purchè affettuosa, scopo matrimonio. Offerte «Discrezione 50» posta Stadion. 780

GIULIA vorrei parlarvi, aspetterò oggi alle 8 dove ci incontrammo voltandoci. 7905

MATRIMONIO contrarrebbe trentaseienne robusto, discreta posizione, colto, con signorina, vedova (senza prole) 25-35 anni, piccola dote. Gentili offerte dettagliate sub «Affettuoso» posta centrale mediante scontrino. 7888

MARIA Ostermann sarta pregata passare via Sanità N. 4, III. 7837

MARTEDÌ grasso. Vostra ultima lettera intercettata, preciso non so che mi scriveste. Prego inoltrarmi copia sub mio nome e cognome più numero di casa mia formo posta centrale. Avrà spiegazione. 7845

CONOSCIUTA: Infinite grazie, mia inserzione non venne pubblicata, mi dia occasione di rispondere direttamente, attendo una risposta fermo in posta Giardino sub mio cognome. Alfredo. 787

MORFEO Solitudine. Via G. solita ora oggi, domani. 279645. 832

ASTRO. E' pur doloroso non poter comprendere i Suoi begli occhi, non poter parlarle! Attender sempre il Suo passaggio e restar deluso! Perchè non viene? Mi dica, m'ha proprio dimenticato? Devo disperare? 919

ANTONIA oggi sette. Saluti. 7880

CERCO serio mediatore matrimonio, buone condizioni. Offerte sub «Civile» posta centrale. 7889

NUCI. Nuovamente in campagna. Trieste. 7875

UCCELLO di spirito ritira lettera posta centrale, nome. 874

VERGISSMEINNICHT? 7932

SENZA Maschera incomprensibile si spieghi meglio sotto sue iniziali. 7865

S. C. Domani, 10½. Tutti. 40

CERCASI piccolo capitale onde esperimentare grandiosa invenzione per automobili (cedo anche diritto d'invenzione. Gentili offerte Piccolo «700». 797

CERCO prontamente capitalista oppure un mediatore mutui, per trattare acquisto buon negozietto manifatture, ottimo affare. Indirizzo al Piccolo. 881

300 corone cercansi verso buon interesse. Offerte subito Piccolo «R. A.». 7847

MUTUI con e senza garanti accordansi. Via Sebastiano 1, secondo. 910

DISPONIBILI per prime intavolazioni 35.000, 20.000, 10.000 corone sopra stabili città e dintorni. Indirizzo Piccolo. 907

PRESTITO corone 100 cerca operaio servizio Stato, restituibili rate mensili. Scrivere sub «Meccanico» Piccolo. 7897

POSSESSORE **14.000 corone entrerebbe socio attivo azienda bene avviata. Offerte Piccolo «G. P.»** 829

MEDIATORE per mutuo facilmente ottenibile cercasi. Offerte «Affare liscio» Piccolo. 532

CREDITO per incasso cederebbesi a condizioni vantaggiose. Offerte «Incasso 1000» Piccolo. 439

VERIFICA esatta di qualsiasi cartella centesimi sei. «Mercurio», Corso 2, secondo. 1626

PANORAMA **Stadion 2. — A richiesta generale Il Bel Sesso. Cinquanta splendide pose d'un modello di donna prese nello studio del dott. Mayer, nelle più svariate forme plastiche. Ingresso soltanto per adulti.** 7933

DENARO ricevesi dalla Banca e cambio valute Bolaffio, impegnando biglietti lotteria, rendita, obbligazioni austriache.

MODISTA confeziona, rimoderna cappelli elegantemente. Via dell'Olmo 6, III sinistra. 708

CERCO per fuori cameriera Restaurant, domestica, lavapiatti. Agenzia Merlo, Stadion 3. 992

VENDESI VILLA SIGNORILE presso Gradisca composta di uno splendido palazzo con una ventina di locali arredati col maggior lusso, sala da concerto, bagni a vapore, avente il miglior parco del Friuli dell'estensione di 3000 tese quadrate, scuderia e rimessa per 6 cavalli e abitazione per cocchiere e colono, vastissima campagna dell'area di 8000 tese quadrate con entro villino per la servitù, giuoco di birilli ecc. ecc. costò fior. 120.000 vendesi per fior. 60.000 cassa pronta, eventualmente permuta con stabile in Trieste; vendesi altra villa pure in Gradisca con splendido parco e giardino con alberi fruttiferi circa 2500 tese quadrate, con 10 locali arredati col massimo comfort, bagno, stalla, rimessa, casa colonica per fior. 20.000; vendonsi tre splendide case nuove esenti da imposte, posizione nel centro della città di Trieste con una rendita dell'8½%; corone 500.000 disponibili per prime e seconde intavolazioni 3 al 4¼% per le prime e censo da convenirsi per le seconde. Rivolgersi presso Rodolfo Steidler reperibile giornalmente dalle 8½ alle 9½ ant. Caffè Tommaso e dalla 1 alla 1½ pom. in via Raffineria N. 2, III p. Telefono Caffè 791, telefono d'abitazione 1882. 768

ECCELLENTE costo per signori, variazione di cibi giornlmente, fiorini 21. Costo semplice, buono, fiorini 4 settimanali. Machiavelli 12, II sinistra. 7934

FRANCOBOLLI ricco assortimento metà catalogo. Negozio cartoleria-chincaglie Acquedotto 23. 7916

22 fiorini costo, camerino ammobiliato, soleggiato affittasi signora, signorina pressi Meridionale. Indirizzo Piccolo. 891

GONNE stoffa lana 2.50, 3.50, 4.50. Sacchetti 4.50, 6.50, 8.50. Mantelline punta 4.50, 6.50, 8.50. Jess, Barriera 15. 7925

SARTA di calzoni cerca lavoro casa. Solitario 2, II piano. 913

DEPOSITO salami Verona, ungheresi, Friuli, primissima qualità vendonsi. Via del Pane 6, magazzino. 7902

SARTA confeziona vestiti ultimo figurino, prezzo mitissimo. Farneto 27, IV. 880

CERCO conduttori, conduttrici trattoria, spaccio vini, ottime condizioni. Gattolini, Caffè Moncenisio. 7884

RIPARAZIONI oreficerie, orologi, doratura, argentature, garanzia e buon prezzo dall'orefice Carlo Louvier, Barriera 10, dirimpetto pasticceria Gatti. 7874

BOA struzzo tre giri 7.50, 10 e più. Jess, Barriera 15. 7926

CATENE **per ventagli ed orologi, colliere in perle, ricco assortimento, recente arrivo, prezzi senza concorrenza. Visitare deposito Piazza Nuova (ex Gadola) 1, II piano.** 7887

LEVATRICE assume in casa propria donne gestanti massima cura, prezzo convenirsi. Indirizzo al Piccolo. 475

DISTINTA signora offre ottimo costo signorina, prezzo mite. Indirizzo Piccolo. 562

ORO, argento vecchio, biglietti Monte pietà compero. Piazza Borsa 9. 540

POLLAME stiriano a fior. 1.10, burro cotto naturale 1.40, e fresco Vipacco 1.20. Passo S. Giovanni 2, Suban. 637

COLOSSALE deposito in cappelli di paglia per signore, forme della più alta novità di Parigi, nonchè bordure di paglia e crine, fiori ogni genere, piume di struzzo, tulles Molines e Mousseline ogni colore, nastri colori uniti rigati e chinés; il tutto vendesi a prezzi di concorrenza unicamente presso Giusto Scrosoppi, Corso 41. 7733

CAPPELLI da signora modelli elegantissimi di Parigi e Vienna grande assortimento, prezzi mitissimi, vendonsi nel nuovo salone mode, Corso 41, primo piano. 7715

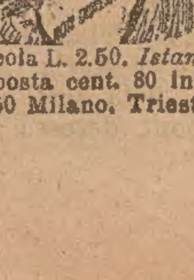
BRAVA modista confeziona cappelli prezzi discretissimi. Maria Maggiore 1, III (Riva Gesuiti). 7815

BOTTIGLIE **vuote qualsiasi qualità, compransi, vendonsi. Via Ombrelle 5, Trieste.** 7417

DECOTTI di Salsapariglia depurativi del sangue. Premiata farmacia Praxmarer, Piazza Grande Palazzo Municipale. 7846

MOBILI e tappezzerie; garantiti solidissimi ed eleganti, in colossale assortimento, a prezzi eccezionalmente vantaggiosi, per assoluta mancanza spazio, trovansi Acquedotto 3. Grandiosi magazzini Chiozza 7, Toro 1. Giacomo Macerata. A richiesta vengono custoditi a tutto settembre gratis. 7920

DOGHERELLE, parchetti rovere, faggio, prima, seconda qualità, grande deposito. Agnani, Scorzeria 4. 830



MORTE alle Tinture dannose. Ricorrete per i vostri capelli e barba bianchi alla Tintura Marley. Non macchia. Evita pruriti, eczemi. Una facile applicazione al mese. Senza nessuna lavatura. *Premiata con croce d'onore e Med. d'oro 1905 - Progressiva* grande L. 3.50, piccola L. 2.50, *Istantanea:* L. 5.—, picc. L. 3.—, per posta cent. 80 in più. **G. Berselli, via Broletto 50 Milano. Trieste: Farmacia Gadina, Farneto 4**